

# LA VOZ DE ALBACETE

DIARIO DE LA MAÑANA

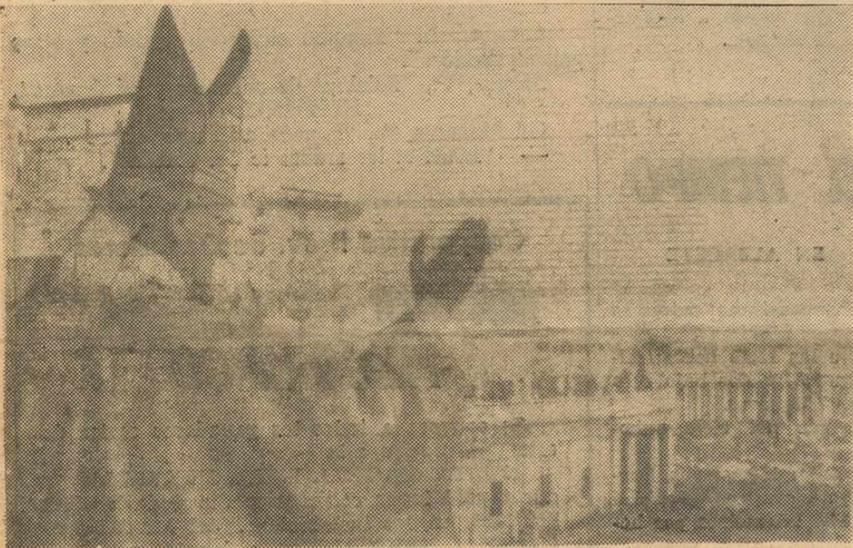
Director: Antonio Andújar Balsalobre

Año XIX - Núm. 5.996 - Martes, 28 diciembre 1971 Depósito Legal - AB-7-1958 - Precio CINCO Pesetas

Edita: P. García Munera. Redacción, Administración y Talleres, S. López, 24 - Telefonos-215584-215585

## EL PAPA EXALTO A LA FAMILIA ESPAÑOLA

### MENSAJE DOMINICAL DE PAULO VI, EN LA FIESTA DE LA SAGRADA FAMILIA



CIUDAD DEL VATICANO.—Desde el balcón principal de la Plaza de San Pedro, el Papa Paulo VI, imparte la bendición "Urbi et Orbi", a los fieles congregados en la citada plaza. (Telefoto CIFRA GRAFICA).

CIUDAD DEL VATICANO, 26.—A la Sagrada Familia, «humilde cuadro humano del cual irradian fulgores y preceptos divinos», dedicó el Papa Paulo VI su breve discurso dominical, leído desde la ventana de su estudio a los fieles reunidos en la Plaza de San Pedro.

Paulo VI, aprovechando la sugerencia del nuevo calendario litúrgico que sitúa la celebración de la Sagrada Familia a continuación de la Navidad, exaltó el significado de «la pequeña, singular

e incomprensible sociedad doméstica en la cual vivió Cristo niño, muchacho, joven, artesano... mientras crecía y se robustecía lleno de sabiduría».

Se refirió luego el Santo Padre al sentido constitutivo de la familia, «a su propio e indestructible amor, a su unidad... con las múltiples virtudes que contribuyen a la felicidad y a la dignidad».

«Que prevalezca —dijo— el sentido cristiano que advierte el misterio reflejado en la sociedad conyugal, el del infinito amor con que Cristo ama a su Iglesia, a la humanidad a El asociada y por El redimida».

«Este extraordinario y excelso carácter sagrado de la familia constituye —continuó el Sumo Pontífice— un valor religioso de singular grandeza. Lo sabemos, pero es además un valor social y civil de suma importancia, incluso en el orden natural, que haremos bien en custodiar con no menor cuidado y en celebrar con convicción y sagaz firmeza por la salud moral de nuestro pueblo».

Finalmente, el Papa dijo: «Debemos honrar y asistir a la familia con mayor eficacia; debemos educarla con la más solícita pedagogía, de forma muy distinta a como

ciertas costumbres presentes lo pretenden; debemos invocar para la familia esa «ecología» de la cual hoy se advierte tanto la necesidad. ¿Es que nuestros hijos no tendrán derecho a vivir en un ambiente sano, libre de las contaminaciones y de las seducciones de una licenciosa inmoralidad?».—Efe.

### MONSEÑOR CIRARDA SE POSESIONARA EL DIA DE REYES DE LA DIOCESIS DE CORDOBA

Y hará su entrada oficial el 8 de enero

CORDOBA, 27.—Monseñor Cirarda, obispo electo de Córdoba, tomará posesión de esta Diócesis, por pod res, el próximo día 6 de enero, festividad de los Santos Reyes Magos, según se ha podido saber en medios eclesiásticos.

La entrada oficial del prelado con Córdoba se celebrará el día 8 de enero.—Cifra.

### WILLY BRAND EN NORTEAMERICA

Para entrevistarse con Nixon

TAMPA (Florida), 27.—El canciller de Alemania Occidental, Willy Brandt, ha llegado hoy a los Estados Unidos por vía aérea, para celebrar conversaciones con el presidente Nixon. Su avión aterrizó en la Base de la Fuerza Aérea, en McDill, a las 21,03, hora española.—Efe.

### “LOS NOVIOS DEL AÑO”



El príncipe Alfonso de Borbón y su prometida, María Carmen, poniéndose los skis para luego subirse al tele-ski y trasladarse a la pista de nieve. (Foto EUROPA PRESS).

## El padre general de los franciscanos llegó a Valencia

Realizará personalmente la renovación interna de la Orden

VALENCIA, 27.—«Muchos formadores de los seminarios me dicen que las generaciones jóvenes son distintas de las que hicieron la contestación son más atentas y más accesibles a escuchar», ha declarado a «Cifra» el Padre General de la Orden Franciscana Constantino Koser, a su llegada a Valencia, para realizar una visita a la provincia religiosa que abarca a Valencia, Castellón, Alicante, Teruel, Zaragoza, Huesca y Mallorca.

El motivo de esta visita es tomar contacto con los religiosos y religiosas y realizar personalmente la renovación interna de la Orden iniciada ya con el último Capítulo General y la Asamblea General de Superiores celebrada el pasado mes de septiembre, en Colombia. Preguntado sobre los problemas actuales de la Orden Franciscana respondió: «Más o menos, son los generales de la Iglesia. En especial, el hecho de que las vocaciones han disminuído mucho, y hay que encontrar una fórmula para la formación y para la acomodación a la realidad de un ambiente que ha cambiado. Por ejemplo, en nuestros 120 territorios de misiones,

que hace poco eran colonias, hoy nos encontramos con países autónomos que tienen sus formas propias».

Respecto a la crisis en cierto sector del Clero, el Padre Constantino Koser ha dicho: «Prácticamente, es la misma. La motivación puede ser distinta pero con idéntico resultado. Lo que ocurre en los institutos religiosos es que a la crisis general hay que añadir la crisis religiosa y de fe».

El Padre Constantino Koser. (Pasa a la pág. ONCE)

### EL PRINCIPE DE ESPAÑA EN BARCELONA

Participará con el rey Constantino de Grecia en unas regatas

BARCELONA, 27.—Para participar en unas regatas internacionales de la clase «Dragón», de la que es actual campeón de España, ha llegado a Barcelona por vía aérea el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón. Le acompaña el rey Constantino de Grecia, que ostenta la Medalla de Oro olímpica de dicha especialidad, quien igualmente participará en estas regatas «Christmas Race» que organiza el Real Club Náutico de Barcelona. Dichas regatas se celebrarán en aguas de Barcelona del 28 al 31 del presente mes.

Don Juan Carlos y el rey Constantino fueron recibidos en el aeropuerto por el capitán general de la Región, gobernador civil de la provincia y otras personalidades.—Cifra.

## EL NUEVO PRESIDENTE DE ITALIA



ROMA.—El nuevo presidente italiano, Giovanni Leone, de 63 años, acompañado por su familia. A la izquierda, su hijo Paolo, de 17 años, y su esposa, Vittoria Leone. A la derecha del nuevo presidente, su hijo Mauro, de 24 años y Giancarlo, de 15.—(Telefoto CIFRA GRAFICA).

# NUESTRA CIUDAD



## LOS MARTES, VARIANTES

¡Granadito y con "pape-  
[ras]!"  
(Las "faltas" se pagan  
[siempre,  
por muy vasco que se sea)

Se llamará Sebastián  
si nace niño... (Si es tierna  
niña lo que viene al mun-  
[do,  
tendrá por nombre Violeta)

Dicen que el Real Madrid  
del Albacete se acuerda...  
(Ahora que somos "filiales"  
se piensa ya en la Tercera)

Noticia sensacional:  
¡Se dice que ha dimitido  
en secreto un concejal!

Si mis cálculos no mien-  
[ten,

### Cupón pro-ciegos

NUMERO PREMIADO  
AYER

793

hasta tres días "Nochevie-  
[ja]"  
y entre hoteles de postin,  
"Noche de la competencia"

Le tocó la lotería  
y lo lleva tan callado,  
que en vez de dar alegría,  
pide dinero prestado.

Mi plaza es un barrizal  
con un jardín en el centro...  
(A quien la logre arreglar  
le haremos un monumento)

Una ovación a Antolin,  
por la luz de Navidad...  
(El empate del Hellin  
me sume en la oscuridad)

Habrà corrida de toros  
dentro de muy pocos días...  
(En el "Capitol" se habla  
de nuevas ganaderías)

El "chiquitín" de la casa  
se quiere pronto casar...  
(Veremos a ver qué pasa  
si pasa lo de Barrax).

¡Y, colorín, colorado,  
entre variante y variante,  
los cuentos se han acabado!

ANANBAL

## JEFATURA PROVINCIAL DE SANIDAD

La Jefatura Provincial de Sanidad comunica que, por orden de la Dirección General de Sanidad, y siguiendo la campaña de vacunación iniciada el pasado día 25 de noviembre, corresponderá vacunar durante los días 27, 28 y 29 del presente, el de los siguientes Municipios de la provincia: Alpera, Albataña, Caudete, Montealegre, Ontur y Pozo-Cañada

Los puestos de vacunación serán los mismos que en campañas anteriores.

Igualmente se comunica que los niños a vacunar de primeras dosis contra la poliomielitis, difteria, tétanos y tosferina, son aquellos mayores de tres meses y menores de tres años que con anterioridad no hayan sido vacunados. La vacuna

se realizará con un intervalo de 35-40 días.

Y con una dosis de recuerdo a los niños mayores de un año y menores de tres años que hayan recibido, en campañas anteriores, las dos dosis de primovacuna.

También los niños vacunados en campañas anteriores, comprendidos entre los 6 y 7 años, que en el presente curso hayan ingresado en las Escuelas, recibirán una segunda dosis de recuerdo de vacuna antipoliomielítica, así como los dos que en el presente curso vayan a abandonar la Escuela.

### Farmacias de guardia

#### PARA HOY

Santa Teresa, Mayor, 16; don Pedro Giménez Sánchez, Capitán Cortés, 25 (B.H.N.S.); doña Araceli Candel Aguilar, Onésimo Redondo, 18, y doña Concepción Romera Ramos, Avda. Rodríguez Acosta, 13.

(De doce de la noche a nueve de la mañana):

Santa Teresa, Mayor, 16, y doña Concepción Romera Ramos, Avda. Rodríguez Acosta, 13.

## EL TIEMPO

### EN ALBACETE

Temperaturas extremas de ayer: Máxima 10,2 grados a las 15,10 horas; mínima 1,2 grados bajo cero a las 7,25 horas.

Estado del cielo: nuboso.

Viento: 150 grados, Sureste, con una velocidad de 14,4 kilómetros por hora.

Humedad relativa media del aire: 93 por ciento.

Presión atmosférica: 704,7 milímetros de mercurio, equivalentes a 1024,1 milibares.

## CASA DE LA CULTURA BIBLIOTECA PUBLICA

Relación de libros últimamente adquiridos por esta Biblioteca y que se hallan a disposición del público.

### FILOSOFIA

May, R., "Existencia. Nueva dimensión en psiquiatría y psicología".

### RELIGION

Evely, L., "Caminos para la alegría".

González Ruiz, J. María, "Crear es comprometerse".

— "Los Vedas".

### EDUCACION

Miralbell, E., "¿Sabemos ser padres?".

### FILOLOGIA

Alvar, M., "Estructuralismo, biografía lingüística y diatología actual".

Senell, B., "La estructura del lenguaje".

### CIENCIAS

Vila, A., "40 temas de matemáticas para preuniversitario".

Idem, "Ejercicios de matemática moderna".

Lelinwoll, S., "Iniciación al laser y maser".

### TECNOLOGIA

Meyer, H., "La tecnificación del mundo".

### LITERATURA

Arroniz, O., "La influencia italiana en el nacimiento de la comedia española".

— "Teatro chileno contemporáneo".

— "Teatro cubano contemporáneo".

— "Teatro cómico francés contemporáneo".

— "Teatro húngaro contemporáneo".

Cela, C. J., "Timoteo el incomprendido y otros papeles ibéricos".

Mojica, V., "Palabras de mi amor y mi destino".

### HISTORIA

Gil Mugarza, B., "España en llamas, 1936".

— "Israel et les arabes le 3e. combat".

### Cooperativa Prov. de Ganaderos

## MATADERO GENERAL FRIGORIFICO

Se convoca a todos los ganaderos socios de esta Cooperativa, a la

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

que tendrá lugar el próximo día 4 de ENERO DE 1972, en las instalaciones del MATADERO GENERAL FRIGORIFICO, a las 11 horas, en primera convocatoria y a las 11,30, en segunda.

Dos autocares estarán a disposición de los señores socios, para su traslado al Matadero, en las puertas de la Casa Sindical, a las 10,30.

LA JUNTA RECTORA

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

### Gran Hotel

Continúa desde las 4

#### ANONIMO VENECIANO

Florinda Bolkan

(Pases: 4, 5'30, 7'15, 9 y 10'45)

(Autorizada para mayores de 18 años)

### Capitol

Continúa desde las 4'30

#### ULTIMO DIA

EL GATO DE 9 COLAS

Karl Malden

(Pases: 4'30, 6'35, 8'40 y 10'45)

(Para mayores de 18 años)

### TEATRO CIRCO

Continúa desde las 5,30

#### ESTRENO

#### "LOVE STORY"

Ali MacGraw, Ryan O'Neal

Pases: 5,30, 7,15, 9 y 10,45

Autorizada para mayores de 18 años

## Gran

# Hotel Bristol

Comunica a sus clientes y amigos que han quedado completamente agotadas todas las plazas para su anunciada CENA de NOCHEVIEJA, y suplica encarecidamente se sirvan retirar las tarjetas reservadas, durante el día de HOY 28 y MAÑANA 29, en favor de una perfecta organización.

Las reservas que no sean retiradas, se destinarán a posteriores solicitudes que no ha sido posible atender en firme.

Gracias

LA DIRECCION

Etiqueta suplicada

# Carnet de Sociedad

ENLACE RODRIGUEZ-LUENGO



El pasado martes, día 21 de los corrientes, a las 12.30 de la mañana se celebró en la Santa Iglesia Catedral, el enlace matrimonial de la bella señorita Amparo Luengo Sánchez, con don Guillermo Rodríguez Bautista.

La novia que lucía un precioso vestido de organza natural y se tocaba con casquete de flores, entró en el templo del brazo de su padre y padrino, don Manuel López Díez, inspector del Cuerpo General de Policía, dando el suyo el novio a su madre y madrina, doña Modesta Bautista Rubio.

Bendijo la sagrada unión el canónigo de la S. I. C. y párroco de San Juan, don Pedro Serrano Bañón, que pronunció una elocuente y sentida plática, y firmaron como testigos, por parte de la novia, don Antonio Gómez Picasso, presidente de la Diputación Provincial; don Andrés López Mora, teniente fiscal de la Audiencia Territorial; don Ginés López del Castillo y Saavedra, teniente coronel jefe de la Comandancia de la Guardia Civil; don Matías Luengo, hermano de la desposada, y sus tíos, don César y don Antonio Cabeza Revuelta.

Por parte del novio, firmaron el acta, su primo, don Enrique Fontabals, capitán de Marina; don Pe-

dro Higuera, inspector de Trabajo; don José Martínez-Acacio; don Francisco Muñoz Deloso, coronel de Infantería; don Francisco Jiménez, depositario de Hacienda, don José Sevio, don Miguel Sánchez Garvi y don José Luis Aser.

Portó las arras la hermana menor de la novia, Granada, y después de la ceremonia religiosa, los numerosos invitados, fueron obsequiados con un almuerzo en el Hotel Los Llanos, al que siguió un baile, en su sala de fiestas.

El nuevo matrimonio, al que deseamos las mayores venturas, marchó en viaje de novios, a diversas ciudades de Andalucía. Enhorabuena.

## NIEVA EN BELEN

BELEN, 27.—La nieve blanquea hoy Belén, Nazareth y Jerusalén, las tres principales localidades palestinas conectadas con la vida de Nuestro Señor Jesucristo, dos días después de las celebraciones navideñas.

En el resto de Israel y de los territorios árabes ocupados por los israelíes llovía fuertemente con vientos duros.—Efe.

## Lo que Vd. no leyó...

# Borbón y Dampierre, dos linajes equiparables en antigüedad y grandeza

Con el título que antecede, José Luis Santaló R. de Viguri, abogado y genealogista, publicó en el diario "Ya" un artículo que mereció rápida réplica en "ABC", con otro, firmado por Juan Antonio Cánovas del Castillo.

Ofrecemos hoy a nuestros lectores, por creerlo de interés, la reproducción del artículo del señor Santaló, en primer lugar, y, a continuación, el del señor Cánovas del Castillo.

Dice así el texto del primer artículo: "El anuncio del compromiso matrimonial entre el príncipe don Alfonso Jaime de Borbón y Dampierre y la señorita María del Carmen Martínez-Bordiu y Franco, parece brindar ocasión oportuna para noticia exacta de quién es el príncipe y de cuáles sean sus linajes.

Por lo que hace al título de príncipe que se le atribuye, nada más exacto si nos limitamos a considerarlo como uno de tantos miembros de la augusta Casa de Borbón, mas si tomamos en cuenta el hecho de ser nieto del último rey reinante, don Alfonso XIII, habremos de atribuirle con toda razón y derecho el dictado de infante de España, a tenor de repetidas pragmáticas promulgadas sobre esta materia. Máxime si consideramos que la alusión a un matrimonio morganático de su padre carece de todo valor desde el punto y hora en que éste es concepto desconocido en el derecho nobiliario español y que la pragmática de 1776 que se invoca como argumento de mayor entidad hubo de ser derogada por otra de 1803 en que sólo se exigía la autorización del rey para contraer matrimonio, condición que se dio en el casamiento del infante don Jaime, corroborada con la presencia del propio don Alfonso XIII en la solemne ceremonia celebrada en Jesús de Roma, el 4 de marzo de 1935.

### PLENO DERECHO AL TRATAMIENTO DE INFANTE DE ESPAÑA

No es cosa aquí de entrar en el análisis de la renuncia del propio don Jaime a sus derechos a la Corona española. Evidente es, empero, que nuestro don Alfonso Jaime contaba con pleno derecho el tratamiento de infante de España. Al que se añade el de príncipe de la Casa de Borbón, y todavía sería este señor, a juicio de los legitimistas franceses, el único delfín de Francia con pleno derecho, al ser su padre el heredero directo de la línea que, a la muerte del conde de Chambord, llamado Enrique V, viene representada sucesivamente por los reyes de la dinastía carlista, Carlos VII, Jaime III y Alfonso Carlos I, muerto el cual pasó este derecho a la rama alfoncina; es decir, a nuestro don Alfonso XIII, primero de los de este nombre en Francia, y después a don Jaime, llamado por los legitimistas del vecino país Jaime Enrique IV, y después de él a su hijo primogénito don Alfonso.

Esto hace, por otra parte, que en don Jaime recaiga la jefatura de la total Casa de Borbón, que se ejerce sobre todas y cada una de las múltiples ramas del frondoso árbol de los Borbones: Casa Real de España, de las Dos Sicilias, de Parma, etc. Pues así como cada una de éstas tiene su propio jefe, no por ello dejan de tener uno que les es superior a todos, al momento como en cualquier casa noble, nacional o extranjera, cada rama tiene su propio y particular jefe, mas todas ellas en su conjunto reconocen a otro porque en él recaiga el derecho de primogenitura.

No es menester, pues, insistir en quiénes sean los Borbones, esa antiquísima familia que dio nombre a una región francesa, el Borbonesado, y que por razones genealógicas vino a sentarse en el trono de Francia, de donde pasó a España con Felipe V, y de aquí a Nápoles, Parma, etc., y que entroncó con la casi totalidad de las casas reinantes europeas, hasta el punto de poderse decir que todas ellas, en algún grado, llevan sangre de Borbón. Recordemos, empero, que en la Casa de Borbón se dan hasta tres razas, la primera, nacida con Aymar, la segunda derivada de los Dampierre y la tercera y última con Roberto, hijo de San Luis IX.

### DE LA RAMA DE LOS DUQUES DE SAN LORENZO

He dicho que una de las Casas de Borbón, la segunda, encuentra su origen en la Casa de Dampierre. Efectivamente, Mahaud o Matilde de Borbón, hija única de Arquimbaldo VII, casó en segundas nupcias con Guido II, señor de lade Dampierre. Esta augusta señora pertenece a la rama de los duques de San Lorenzo, siendo hija del segundo poseedor de esta dignidad nobiliaria y de su esposa, la princesa Victoria Ruspoli de Poggio-Suasa. También se trata en este

caso de una de las familias italianas de mayor abo- lengo y antigüedad, que dio papas a la Iglesia y hasta santos al calendario, como lo fue, entre otros, Santa Jacinta María Marescotti. Ni, por lo que hace a España, cabe olvidar que Rúsoli es hoy el primer apellido del duque de la Alcudia, desciente directo del célebre don Manuel Godoy, precisamente en razón de haber el Príncipe de la Paz contraído matrimonio con la condesa de Chinchón, hija del infante don Luis, hermano de Carlos III, y de doña María Teresa Vallabriga y Martínez de Rozas.

Y aquí pongo punto final a estas notas, que espero y deseo sean de interés para quienes las lean."

## SOBRE LOS LINAJES BORBON Y DAMPIERRE

Finalmente, reproducimos el texto íntegro del artículo publicado por "A B C", que dice así: "En uno de los periódicos madrileños de mayor difusión se ha publicado un artículo cuyo solo título ha tenido que producir extrañeza y sorpresa en la mayoría de sus lectores, incluyendo aquellos más versados en ciencias históricas e incluso en la más específica de la genealogía.

El encabezamiento dice así: "Borbón y Dampierre: dos linajes equiparables en antigüedad y grandeza".

Tal vez sea ésta la ocasión en que mejor hemos comprendido la verdad del dicho popular ("vox populi, id est vox Dei"), según el cual "las comparaciones son odiosas" (y no queremos adrede emplear un calificativo más contundente que el de dicho adagio popular).

No basta, porque frente a la verdad nada basta, el prestigio del firmante, cuya parcialidad es tan notoria que anula su autocalificación de abogado y genealogista. La calificación de abogado es académica y no cabe discutirla, incluso si no nos fuera conocida la personalidad del firmante. Pero la de "genealogista" nos recuerda el calificativo del inefable premio "Juan Palomo", que fundara Halcón. "Yo me lo guiso y yo me lo como".

Título ése de "genealogista" que en modo alguno autoriza a quien a sí mismo se lo atribuye para contradecir la evidente realidad de los hechos.

Debemos decir que si a un alumno de bachillerato, incluso a quien proyecta ser ingeniero o físico, le preguntáramos por los Borbón, los Habsburgo o los Braganza, sabría darnos contestaciones claras, unas más precisas y otras menos, diciéndonos siempre que se trata de linajes dinásticos que dejaron su impronta en la historia del mundo.

¿Cabría decir otro tanto de los Dampierre?

Con el máximo respeto que nos inspiran las personalidades, que se consideran afectadas por nuestras afirmaciones, hemos de contestar que no.

Yo, por ejemplo, no tengo obstáculo en reconocer que así como mi primer apellido dejó una estela de gloria en la historia de España, mi segundo nombre jamás tuvo título para asomarse al panorama histórico. Y lo digo en vida de mi madre, a quien respeto sobre todas las cosas.

Si empiezo por decir mi caso personal es por pretender que nadie, absolutamente nadie, pueda considerarse no ya ofendido, sino disminuido en nada por el hecho de que pretenda tan sólo testimoniar la verdad.

Y la incontestable verdad es ésta: no es cierto, en ningún sentido, que sean linajes equiparables los de Borbón y Dampierre. El primero ha reinado en Navarra, Francia, España, Parma, Dos-Sicilias y aún hoy en Luxemburgo. El segundo jamás ha sido linaje de dinastía.

No lo digo yo, que, aunque no me autocalifique de genealogista, protesto de entender algo en la materia. Es la "confesión de parte" (prueba plena y aun máxima en Derecho) la que me mueve a puntualizar lo dicho.

Y al hacerlo siento en mí la responsabilidad de la primogenitura de quienes ostentamos el nombre del restaurador de la Monarquía en la persona de don Alfonso XII.

Es prueba tan plena cual la confesión de parte la frase contenida en la carta dirigida por don Jaime de Borbón a su majestad el rey don Juan III, con fecha 23 de julio de 1945, cuyos párrafos segundo y tercero son del tenor siguiente:

"Que protesto con toda mi alma contra la antipatriótica y antimonárquica maniobra de quienes propugnan absurdas soluciones, contrarias a considerar a vuestra majestad como único e indiscutible titular

(Pasa a la pág. CUARTA)

EL SERVICIO TECNICO

KOLSTER

c. Dr. FLEMING, 3

SE COMPLACE EN OFRECERLE SU TELEFONO N.º 224078



# LO QUE VD. NO LEYO

(Viene de la pág. TERCERA)

de la Corona de España, en virtud de las respectivas renunciaciones que en 1933 hicimos nuestro muy amado hermano Alfonso, cuando era príncipe de Asturias, y mía, por nosotros y nuestros descendientes, y la que en noviembre de 1940 hizo, poco antes de su santa muerte, nuestro querido y llorado padre, el rey don Alfonso XIII."

Precisamente para evitar toda posibilidad de futuras discusiones en cuanto a la indiscutibilidad del orden sucesorio, base fundamental de la legitimidad monárquica, cuando me resolví a contraer matrimonio—con posterioridad a la renuncia que por mí y por mis descendientes había hecho a los derechos que me correspondían a la Corona de España—elegí mi esposa fuera del círculo de las familias reales, condición indispensable, según las seculares leyes de nuestra Patria y Casa, para que nuestros descendientes puedan intentar reivindicar derecho alguno como tales personas reales."

Tal párrafo evidencia con precisión que excluye mayores precisiones (que abundan, pero que no quisieramos pormenorizar para que nadie pudiera entenderse afectado) el hecho de que no es cierto, como queda reconocido, no digo "de adversas", sino de parte con suma autoridad para juzgar sobre el particular, la afirmación del firmante del trabajo a que nos referimos, que decía: "Ser linajes equiparables en antigüedad y grandeza los de Borbón y Dampierre".

Antes bien, por el contrario, el hijo del rey Alfonso XIII reconocía que contrayendo matrimonio con dama de ese linaje de Dampierre no se había avenido a los requisitos exigidos en la pragmática de Carlos III sobre matrimonios de personas de estirpe real.

En su acta de renuncia al Trono, de 5 de febrero de 1941, decía Alfonso XIII estas claras palabras:

"La persona que encarne la Institución Monárquica y que pueda ser llamada a asumir la suprema jerarquía del país ha de esforzarse en que desaparezcan los últimos vestigios de las luchas civiles que dividieron a los españoles en el siglo XIX" (se refería a las contiendas carlistas).

Y en su testamento (cláusula quinta) decía así:

"Hago saber que tengo aprobada la renuncia que del derecho a sucederme en la Corona de España hizo mi hijo don Jaime, por sí y sus descendientes, y que por virtud de tal renuncia el heredero inmediato de aquella es mi otro hijo varón, don Juan, por eso ha asumido el título de príncipe de Asturias. Por tanto, encarezco a mis familiares que reconozcan en don Juan a la autoridad que, mientras sussistió la Monarquía, pertenecía al Rey sobre sus parientes, conforme a las leyes nacionales."

Todo ello contradice con la máxima autoridad lo que dice y, sobre todo, lo que pretende dar a entender el artículo del colega matutino que comentamos.—*Juan Antonio Cánovas del Castillo.*"

## ¡NO SOY REY PASTOR!

pero soy un profesor de Aritmética y Algebra, que explica CLARAMENTE, y que he pretendido meterme en cada ejemplar de:

"EL LIBRO Y SU PROFESOR"

Desmenuzo lo que explico, elimino el relleno y no necesito previa traducción.

Busca el libro en los mejores establecimientos de tu lugar de residencia.

Escribeme: Calle Toledo 144-E-2.º número 3. Madrid—5.

## CUERPO GENERAL DE POLICIA

(SUBINSPECTORES)

500 plazas, más vacantes. Para varones de 18 a 30 años con título de grado medio (Bachiller Superior, Magisterio, etc). Exámenes probables en mayo. Instancias hasta 19 enero. Más de 14.000 ptas. mensuales, aparte trienios y pagas extra. Contestaciones garantizadas con las que ha ingresado el 99 por ciento de los opositores desde hace 30 años. Más de 1.500 alumnos ingresados y diez veces el número 1. Preparación dirigida por el Comisario H. Letrado, don Nicolás de la Carrera y del Castillo, autor de las Contestaciones. Se remite programa gratuito, con el ruego del franqueo respuesta.

ACADEMIA EDITORIAL CARRERA DEL CASTILLO

Calle Mayor, 3 — MADRID — 13.

## 7.900 pesetas mensuales-Subalternos Tráfico-No se exige título-18 a 55 años

Además, pagas, trienios y ayuda familiar. Se ha convocado oposición para cubrir plazas vacantes en la Escala Subalterna de Tráfico. No se exige título. Edad, 18 a 55 años. Sólo varones. Instancias hasta 5 de enero. Exámenes en Albacete.

Ejercicios sencillísimos: Dictado, cuatro reglas y diez temas muy breves. Puede prepararse en su propio domicilio. En la pasada oposición obtuvimos más de la mitad de las plazas cubiertas. SOLICITE URGENTEMENTE instrucciones, programa completo, y modelo oficial de instancia para rellenar, acompañando diez pesetas en sellos de Correos. Diríjase a la Academia Caballero, calle Santa Bárbara, 4. Apartado 4.087. — MADRID. Aproveche esta magnífica oportunidad, escribiéndonos hoy mismo.

### La Navidad y los carteros

# Más de 63 millones de cartas circularon en Madrid durante sólo tres días

El «récord», se alcanzó la víspera de Nochebuena

MADRID, 27.—Más de sesenta y tres millones de cartas y otros envíos postales han circularo a través de la Administración de Correos de Madrid, durante los días 21, 22 y 23 de este mes. De dicha cantidad, veintisiete millones representan la correspondencia "nacida" en Madrid y treinta y seis millones, la que se distribuyó en la capital, procedente de España y del extranjero.

El día de mayor movimiento, auténtico récord en el tráfico postal de la capital de España, coincidió con el 23, víspera de Nochebuena, en el que los madrileños depositaron en los buzones de correos casi diez millones de cartas

ca de catorce millones y tarjetas y recibieron, a través de sus carteros, cer-

Con un movimiento total para el servicio postal en ese sólo día, equivalente a veinticuatro millones de piezas manipuladas.

Las cifras anteriores representan cinco veces el tráfico de los días normales.—Cifra.

## Concejales de Pamplona acusados de insultar a los constructores de obras

El Sindicato de la Construcción protesta y exige una rectificación

PAMPLONA, 27.—"Que se evite en lo sucesivo lesionar en las sesiones de la Corporación a los promotores, constructores y colaboradores, con expresiones insultantes, como se vertieron en la sesión ple-

naría del Ayuntamiento, del 30 del pasado mes de noviembre", pide el presidente del Sindicato Provincial de la Construcción, Vidrió y Cerámica, en una carta que acaba de dirigir al alcalde de Pamplona.

Señala el presidente que, en la citada sesión municipal y al tratar de cuestiones relativas al Plan Comarcal de Ordenación Urbana y a las promociones de nuevos barrios surgidos en las localidades de la comarca, dos corporativos vertieron expresiones directamente referentes a los que construyen en la periferia de Pamplona, claramente insultantes y posiblemente calificables de injuriosas.

Por ello, el presidente del Sindicato protesta por estos hechos y quiere que los causantes rectifiquen inmediatamente.—Cifra.

### Una joven de Rentería

## Viajó de España a Francia para casarse con un hombre sin piernas

Su novio había sufrido un accidente de tráfico y ella aceleró los trámites para la boda

PARIS, 27.—Una emocionante ceremonia de matrimonio se celebró el domingo en una clínica de la localidad francesa de Marmande (a unos 550 kilómetros al Sur de París), según se hizo público hoy en la capital francesa.

Maria Angela Elizondo, española, de 24 años de edad, domiciliada en Rentería (Guipúzcoa), contrajo matrimonio con Juan Luis Sorribes, de 23 años, natural de las Islas Baleares, al que se habiam amputado las dos piernas, después de un accidente de tráfico, que se produjo hace un mes en el Departamento de Lot y Garonne.

La joven decidió accele-

# SKORPIOS

SU DISCOTECA  
LES OFRECE SU GRAN

## COTILLON FIN DE AÑO

- 12 HORAS - UVAS SKORPIOS SELECCIONADAS EN ESTUCHE EXCLUSIVO Y CHAMPAÑ RESERVA.
- 2 MADRUGADA.—TRUFAS, TURRONES Y DULCES CON COKTAIL SKORPIOS.
- 4 MADRUGADA.—OSTRAS RECIEN LLEGADAS DE GALICIA Y CHAMPAÑ RESERVA

**GRAN COTILLON CON SERPENTINAS, CONFETIS Y VARIADOS DISFRACES**

Plazas limitadas - Sólo parejas

### FALLECIO UN SOLDADO VETERANO DE LA GUERRA DE CUBA

Tenía 96 años de edad

BARCELONA, 27.—Un superviviente de las campañas de Cuba y Filipinas, teniente honorario del Ejército Español, ha fallecido en Barcelona, a los 96 años de edad. Se trata de José Marsal, cuyo sepelio se celebró ayer.—Cifra.

### SUBIDA DE SUELDO PARA EL EMPERADOR DE JAPON Y SU FAMILIA

Cerca de 40 millones de pesetas para sus gastos en 1972

TOKIO, 27.—El primer ministro del Japón, Eisaku Sato, pedirá al Parlamento un aumento del 19 por ciento en los honorarios del emperador Hiro Hito y de la familia real japonesa.

El Consejo de Economía de la Casa Imperial, cuyo presidente es el primer ministro, ha aprobado ya un presupuesto de 177 millones de yens (casi 40 millones de pesetas) para gastos de la familia imperial, durante el año fiscal de 1972, que comenzará el día 1 de abril.

El presupuesto requiere la aprobación del Parlamento.—Efe.

## Anuncios por palabras

- Trabajo**
- SEGUROS SOCIALES MOTAS**  
REYES MAYOS AVON. Infórmese ahora señora, señorita, gran oportunidad de ganar para regalos de Reyes. Llamar al teléfono 213350 de Albacete o escribir al apartado 14.875 de Madrid.
- Pisos**
- COLONIA SANTA ISABEL. pisos llave en mano 5 a 10 años, facilidades. Inmobiliaria REPEIG. Apartado 1.104 - ALICANTE.
- PISOS CINCO habitaciones y servicios, calefacción y ascensor, exentos, en calle Ramón y Cajal núm. 1. Información y venta calle Carmen, 64 Teléfono 21 21 27.
- VENDO 4.º piso con ascensor todo exterior en Collado Piña, 50 Telefonos 22 39 57 y 21 38 73.
- Varios**
- GRAN OCA SION grandes existencias de papeles pintados lavables. Modelo 71, desde 50 pesetas. rollo DROGUE RIA LLANITOS. Batalla del Salado, 9 (junto Bar LANDETE).

# TELEVISION

## PARA HOY

### SOBRESA

1,45, Carta de ajuste; 2,00, Apertura y presentación; 2,01, Sobre la marcha; 3,00, Noticias a las tres; 3,25, Ojos nuevos; 4,00, La tribu de los Brady.

### TARDE

4,30, Especial vacaciones; 6,01, La casa del reloj; 6,25, Con vosotros; 7,30, Buenas tardes.

### NOCHE

8,30, Novela (Cap. II): "Oliba y la Paz de Dios"; 9,00, Telediario; 9,30, Imágenes 71: El mundo; 9,55, El cine. Ciclo Cary Grant: "Luna Nueva". 1940; 11,45, La última palabra; 11,55, Veinticuatro horas; 00,20, Despedida y cierre.

## PROGRAMA PARA EL MIERCOLES, 29

### SOBREMESA

1,45, Carta de ajuste; 2,00, Apertura y presentación; 2,01, Sobre la marcha; 3,00, Noticias a las tres; 3,25, Cómo es, cómo se hace. Hoy: "Fábrica de tejidos"; 4,00, Aquí está Lucy.

### TARDE

4,30, Especial vacaciones: "Los tres mosqueteros", de Alejandro Dumas (capítulo V).—El cine español en TVE (III). Hoy: "La Nao Capitana"; 6,30, La casa del reloj; 6,55, Con vosotros; 7,50, Buenas tardes.

### NOCHE

8,30, Novela (Cap. III): "Oliba y la Paz de Dios"; 9,00, Telediario; 9,30, Imágenes 71. España; 9,55, Las doce caras de Eva. Hoy: "Escorpión", de Jaime de Arminán; 10,45, Los perseguidores; 11,40, Veinticuatro horas; 00,05, Despedida y cierre.

## PROGRAMA PARA EL JUEVES, DIA 30

### SOBREMESA

1,45, Carta de ajuste; 2,00, Apertura y presentación; 2,01, Sobre la marcha; 3,00, Noticias a las tres; 3,25, El informe científico; 4,00, Esa chica.

## TARDE

4,30, Especial vacaciones: "Los tres mosqueteros", de Alejandro Dumas. (Capítulo VI); Dibujos animados; Tierra de gigantes; 6,01, La casa del reloj; 6,25, Con vosotros; Los Picapiedra y Los caballeros del Cielo; 7,30, Buenas tardes.

## NOCHE

8,30, Novela (Cap. IV): "Oliba y la Paz de Dios"; 9,00, Telediario. Edición especial; 9,55, Sesión de noche. Ciclo: El cine español (IV): "Locura de amor" 1948; 00,10, Veinticuatro horas; 00,35, Despedida y cierre.

# Día del aguinaldo del pensionista de la Administración Local

En la Oficina Provincial de la Mutualidad de Funcionarios de la Administración Local (Palacio de la Excm. Diputación Provincial), tuvo lugar, el pasado día 23, a las once horas de su mañana, el acto de entrega del "Aguinaldo del Pensionista de la Administración Local", cuyo acto se realizó con la mayor sencillez, habiendo correspondido los aguinaldos a los siguientes señores:

### JUBILACION FORZOSA POR EDAD

Don Daniel Fernández Alcañiz, de Casas de Ves, 5.000 pesetas.

Don Alfonso García Moreno, de Tarazona de la Mancha, 5.000 pesetas.

### JUBILACION POR INVALIDEZ

Don Primitivo Ibáñez Tortosa, de Almansa, 5.000 pesetas.

Don José Córdoba Cifuentes, de Albacete, 5.000 pesetas.

### PENSIONISTAS POR VIUDEDAD

Doña Angeles Martinez Alfaro, de Povedilla, 7.500 pesetas.

El próximo día 31 de diciembre se cierra el plazo de inscripción para los trabajadores autónomos que han de acogerse al Nuevo Régimen Especial de la Seguridad Social. Obvio es decir la importancia que este Régimen aporta al

### Doña Isabel Córcoles Santos, de La Gineta, 7.500 pesetas.

Doña Rafaela Expósito Pérez, de Hellín, 7.500 pesetas.

Doña Rafaela García Torres, de Hellín, 7.500 pesetas.

### PENSIONISTAS POR ORFANDAD

Doña Teresa Urrea Martínez, de Albacete, 1.000 pesetas.

Doña Rosario Ruano Navalón, de Almansa, 1.000 pesetas.

El importe total del aguinaldo que se ha entregado es de 52.000 pesetas.

### EN INMEJORABLE ZONA RESIDENCIAL CON AGUA Y LUZ

Adquiera su parcela de 1.200 y 2.000 m<sup>2</sup>, desde 60.000 y 100.000 pesetas entrada. Resto cómodos plazos de 3.500 y 6.000 pesetas mensuales, sin intereses.

Razón: c/. María Marín 28 Teléfono 22-15-23

## MUTUALIDADES DE AUTONOMOS

# 31 DE DICIEMBRE, FECHA TOPE PARA AFILIARSE

Pueden hacerlo todos los trabajadores por cuenta propia, cualquiera que sea su edad

Bases de cotización: Mínima, 3.500 pesetas, máxima, 12.000

mundo laboral, por cuanto, hasta ahora, no se había abordado de una forma sólida el problema de encuadramiento de los trabajadores autónomos, empresarios individuales y artesanos en las Mutualidades existentes en nuestro país.

En torno al tema vamos a dialogar con don Eduardo Urgorri Casado, delegado general de Mutualidades Laborales.

—Señor Urgorri, a los efectos de este Régimen Especial, quiere concretarnos ¿qué se entiende por trabajador autónomo?

—Si usted quiere, puede llamarlo también trabajador por cuenta propia. En este sentido, se entiende por tal a todo aquél trabajador que realiza de forma habitual, personal y directa una actividad económica a título lucrativo, sin sujeción por ella a contrato de trabajo.

—¿Aunque utilice el servicio remunerado de otras personas?

—Efectivamente, también se incluyen estos como trabajadores autónomos, así como el cónyuge y demás parientes, hasta el tercer grado, de los referidos trabajadores que colaboren en el negocio y no tengan la condición de asalariados. Y le diré más, el Régimen Especial no excluye a los socios de las compañías regulares colectivas y a los socios colectivos de compañías comanditarias que trabajen en el negocio con tal carácter, e incluso a aquellos otros trabajadores por cuenta propia que pueda disponer al Gobierno a propuesta del Ministerio de Trabajo. Existe también una inclusión transitoria, en tanto se establezca su Régimen Especial, para los socios de cooperativas industriales que practiquen su profesión en las mismas.

### INCLUYE A EXTRANJEROS

—¿Solo los españoles están incluidos en este nuevo Régimen Especial?

—Ni mucho menos. En él están incluidos también los hispanoamericanos,

portugueses, brasileños, andorranos, filipinos, o bien, súbditos de cualquier otro país, siempre y cuando exista el oportuno convenio entre el mismo y España o reciprocidad tácita o expresamente reconocida.

—¿Qué otros requisitos se exigen?

—El encuadramiento de la actividad que desarrolle en la correspondiente Entidad Sindical, así como residir y ejercer normalmente en territorio español y ser mayor de 18 años.

—Señor Urgorri, ¿a quién corresponde la obligación de cotizar en las Mutualidades de Autónomos?

—A los propios interesados por sí mismos. En los casos de familiares o como le decía antes— de compañías o cooperativas, existirá también una responsabilidad subsidiaria por parte de los titulares o entidades correspondientes, sin perjuicio del derecho del responsable subsidiario a repetir contra el principal obligado al pago.

### MINIMO 3.500 PESETAS MAXIMO 12.000

—¿Hablamos de las prestaciones?

—Si me permite, vamos a puntualizar antes lo relativo a la base y al tipo de cotización. Quiero dejar claro que los bases de cotización podrán ser elegidas libremente por el trabajador en el momento de afiliarse, así como modificadas cada año, entre 3.500 pesetas, como base de cotización mínima, y 12.000 pesetas, escalonándose las intermedias de 500 en 500 pesetas. En cuanto al tipo de cotización, será el 14 por ciento de la base de cotización, sin perjuicio de la cuota sindical. ¿Qué quiere saber ahora sobre las prestaciones?

—Lo relativo a la vejez.

—El trabajador autónomo que cese en el trabajo cumplida la edad de 65 años, tendrá derecho a una pensión vitalicia que, con diez años de cotización, que es el mínimo exigido para esta presta-

ción, alcanzará el 70 por ciento de su base reguladora. Habrá también un incremento de un 2 por ciento, por cada año más de cotización, hasta llegar al tope máximo del 100 por cien de dicha base, que puede alcanzarse con 25 años de cotización.

—¿Están previstos, señor Urgorri, los créditos laborales en las Mutualidades de Autónomos?

—Sí. Los trabajadores por cuenta propia podrán recibir préstamos bajo la forma, que usted llama, de créditos laborales, hasta determinadas cuantías, para ayudar a resolver su problema de vivienda o desarrollar nuevas fuentes de ingresos.

—¿Qué hay de la gestión de este Régimen Especial?

—La gestión correspondiente a las Mutualidades Laborales de Trabajadores Autónomos, es decir, a las de Consumo, Industria y Servicio. En cuanto al gobierno de estas instituciones, corresponde a sus órganos rectores, integrados por los propios mutualistas, y que son: la Asamblea General, la Junta Rectora y las Comisiones Provinciales.

—Queda, quizá, señor Urgorri, un punto importante. ¿Cómo puede informarse un futuro mutualista autónomo de todos estos puntos o de aquellos otros que no hemos abordado?

—Pocos puntos que dan por tocar. Si ese mutualista, o mejor dicho, futuro mutualista, se encuentra fuera de Madrid, puede dirigirse a cualquiera de las Delegaciones Provinciales de Mutualidades Laborales de España, y si reside aquí en Madrid a una de las tres Mutualidades que le he indicado, o sea, Industria, Consumo y Servicios.

—Ampliemos un poco más. ¿Cuáles son las señas de las Mutualidades de Autónomos en Madrid?

—La de Consumo tiene su sede en la calle Maldonado, número 56; Autónomos de la Industria, en la Avenida de las Islas Filipinas, 50 y la de Servicios en la calle Bravo Murillo, número 79. ¿Alguna cosa más?

—He olvidado mencionarle lo relativo a los posibles problemas de los mayores de 55 años que quieren incorporarse a este Régimen Especial y beneficiarse de sus prestaciones. ¿Qué hay de ello?

—En efecto. El Decreto de creación de las Mutualidades de Autónomos no incluía a los trabajadores por cuenta propia mayores de 55 años. El problema quedó resuelto el año pasado y ahora no existe tope de edad para la afiliación. Un mayor de 55 años que se afilie ahora, puede hacerlo, por la base mínima de 3.500 pesetas aumentar un año después a 7.500 y en años sucesivos 500 pesetas más.

—Muchas gracias.

Rafael BANDUR

## Nacimiento cuádruple en Checoslovaquia



Estos cuatro terneros han nacido en un solo parto, en una granja de Volka Maca, cerca de Galanta, en Eslovaquia (Checoslovaquia). Dos son machos y dos hembras. Pesaron al nacer 25 kilos. (FOTO FIEL).

## La Lotería de "ASPRONA"

En el sorteo de la Lotería Nacional de Navidad, fue premiado el número 40.298, que adquirió ASPRONA, con el reintegro y "pedrea". En total, seis pesetas por cada peseta jugada.

ASPRONA, se complace en comunicarlo a los socios, amigos y colaboradores que adquirieron las papeletas fraccionadas que expidió la Asociación, anunciándoles que les serán abonadas las cantidades premiadas en sus locales de Pérez Galdós, 1, de 10 a 1,30 de la mañana y de 4,30 a 7,30 de la tarde.

**UN PINTOR ALBACETENSE**

**José María Martínez Tendero de cara a su obra y a sus galardones**

José María Martínez Tendero, también conocido por "Martén", es un artista albacetense del que nos hemos ocupado en varias ocasiones, con motivo de relevantes triunfos. A sus veintipocos años suena ya a nivel nacional entre los más importantes pintores del momento. Es un artista al que ya pesa su responsabilidad, al que su decidida vocación ha trazado los cauces por donde anda una personalidad de gran fuerza artística.

José María Martínez Tendero está en una primera época de gran interés. Es un joven que tiene prurito para examinar y un futuro muy prometedor para reflexionar.

Veamos, cómo es, por ahora, este consagrado valor albacetense.

—Hay actualmente diversas tendencias artísticas, "neofiguración", "arte" óptico, "computer art", "realismo mágico", "mec art"... ¿Por dónde discurre tu pintura?

—Me adscribo a una figuración de rasgos alusivos. Son toques caligráficos y nerviosos, pero dentro de unas estructuras sólidas previamente fijadas. Considero que contienen también ciertos vestigios de surrealismo.

—Analiza tu manera de pintar.

—Tengo predilección por las horizontales. Hay un predominio de esas rayas que evidencian ritmos menos acelerados, dan sensación de quietud de serenidad. Con la materia construyo la imagen y al mismo tiempo la hago vehículo para expresar y alterar la realidad circundante; pincelada y cantidad de materia quieren ser testimonio de una marcada intención de una denuncia social.

—Hablemos del color.

—El color de los objetos es totalmente superficial, cambiante, y nada tiene que ver con la esencia íntima de las cosas. El color está en el pintor. Con



él transformo el mundo que me rodea manejando la policromía inventada que conviene a mi paleta. Por esto hago mío el pensamiento de Delacroix: "Dadme fango y haré con él la piel de una Venus, si me permitís rodearle con los colores de mi paleta".

—Y tu obra, ¿quieres hablarnos de algunas de ellas?

—Una por ejemplo, "Mundo aragonés", premiada en el "II Premio San Jorge" y colgada en el "Salón Franco-Español" de Talansais (Burdeos). Tiene un primer término complejo, difícil en su sencillez, opaco en su claridad, translúcido... Y después una línea de horizontes, un cielo y una tierra separados. Es una de las obras que mayor sensación ha causado en la crítica.

—Otra.

—"Soledad", premiada con el "Molino de Honor", en Valdepeñas. El lienzo refleja la soledad de la

gran urbe: Una niña, apenas sin espacio, quiere evadirse el paisaje urbano de la capital. Para crearlo escogí la quietud blanca de un pueblecito manchego.

—¿Qué otras obras te han ayudado a encumbrarte?

—"Infanta", "Cardencha", "Suez" son otras obras premiadas. La última de ellas "Premio Nacio-

nal de Pintores de Africa", en la Biblioteca Nacional de Madrid. Otra obra reciente es "La vida de doña Soledad", Medalla de Oro de la V Bienal de Zaragoza.

—Vamos a quitar lastre al artista ¿con qué obras te quedarías en estos momentos?

—Al artista nunca pesa su obra, aunque sienta orgullo preferencial. Debo decir que guardo con un gran sentimiento afectivo las primeras obras, realizadas a los nueve años. Comparando una de ellas con cualquiera de las premiadas recientemente, sin lugar a dudas, escogería las primeras, pues son las raíces de lo que es ahora mi vida.

—¿Y el futuro, José Martí?

—El futuro para mí es seguir pintando. Y obtener beneficios materiales de la pintura que son indispensables para vivir y lo que es más importante: poder seguir realizando obras.

—¿Comercializarte?

—No es propiamente eso. Es la gran inquietud compensada de escoger un material difícil de trabajar para poder ir venciendo la paciencia.

Así es José María Martínez Tendero, uno de nuestros más relevantes valores de la pintura. Han sido cuatro preguntas que hay que leer despacio, como si se tratara de ver su pintura...

LUIS

**Teléfonos para casos urgentes**

Casa de Socorro . . . . .	211410
Bomberos . . . . .	211400
Estación Ferrocarriles . . . . .	212793
Policía Gubernativa . . . . .	223362
Policía Municipal . . . . .	212010
Guardia Civil . . . . .	214384
Residencia Sanitaria . . . . .	220650
Telégrafos . . . . .	211529
Ambulatorio S. O. E. . . . .	224139

**-CRONICA VIAJERA-**

Por Paquita del Campo

Camino de Sahagún, donde tengo curiosidad por visitar, en el Real Monasterio Benedictino, la tumba del gran monarca Alfonso VI, que tanto amó esta ciudad. También quiero contemplar su famosa Custodia, obra de Enrique de Arfe; me he detenido unas horas en Valladolid, corazón de España, la hermosa ciudad del Pisuerga, castellana capital que es emporio y grandeza en la historia de nuestra nación. Se ha dicho que Valladolid es la ciudad más romántica de España. En ella nacieron, entre otros, Felipe II y Zorrilla.

Es muy interesante recorrer esta ciudad de los Cristos, como también se la llama. Por sus Cristos, en todas sus actitudes, todos los retorcimientos, clavados, yacentes, descolgados. Cristo de la Luz de Santa Cruz, Cristo de los Carboneros, Cristo yacente de Santa Catalina, Cristo de Berruguete, Cristo de la Espiga, en San Pedro; Cristo de las Batallas, en la Magdalena; Cristo del Milagro, en el Rosario; Cristo de Antonio Moro, Cristos de Junio, el de San Miguel y el de Santa Ana. Visité San Gregorio, hoy Museo de Escultura, donde se contemplan las obras maravillosas de Gregorio Fernández, Berruguete y otros escultores, también maravillosos. "Recogido y silencioso, el jardín de San Gregorio invita a rezar y a soñar. Su ambiente monacal termina de darnos la impresión de austeridad que sentimos a través de todo el recinto, y es aquí donde la sensación de vida monástica sobrecoge al punto de creer percibir el rumor de canto gregoriano que igualmente sentimos al ver la celda que ocupó fray Luis de Granada y cuyos restos guarda este Museo". El día estaba tibio, lucía el sol, me sentía feliz, muy feliz, peregrinando por estas calles en busca de

emociones históricas. Aquí se casaron los Reyes Católicos, murió Colón, se coronó doña Berenguela; aquí vivió la célebre María de Molina. Fernando III, el Santo, trajo la Universidad Palentina. Alfonso XI se declaró mayor de edad. Don Alvaro de Luna, el famoso condestable, perdió su prianza y, lo que es peor, también su cabeza, que cayó cercenada. Valladolid, como todos sabemos, fue capital del Imperio, declarada por Felipe III, desde 1601 a 1606. Sin prisas, recorro sus típicas calles, calles viejas, tan llenas de encanto y recuerdos históricos. Son calles con nombres absurdos, como "El callejón de los Tramosos", "La Niña Guapa", etc. Visito varias iglesias, hay muchas, pues la piedad, aquí, es grande. Su Semana Santa ya sabemos que no tiene rival. En el Convento de Santa Isabel me detengo para admirar su vieja puerta, y allí, un pobre me relata un viejo romance de amor y tragedia. También visito, llena de emoción, la Catedral. De ella escribió Pedro Antonio de Alarcón, lo siguiente: "Parece un elefante de piedra, una pagoda india, una montaña ahuecada. Todas las profanaciones que legó a este grandioso edificio el malhumorado Churriguera, desaparecen y quedan enterradas bajo la noble gentileza de aquella fachada dórica, tan pura y colosal, y de aquellas naves corintias cuyas pilas-tras equivalen a tantos monumentos". Se me acabó el día feliz, emocionante, luminoso y bello en la contemplación de tanto arte, de tantos sueños hermosos.

**LA VOZ DE ALBACETE DEBE SER SU PERIODICO**

**NOCHEVIEJA EN SURCO**

**CENA DE FIN DE AÑO**

**Gran cotillón**

Actuación de la extraordinaria estrella de la canción

**ANGELICA**

Dos magníficas orquestas  
Reserve su mesa. Plazas limitadas.

**HOTEL BAHIA**

Playas de Mazarrón

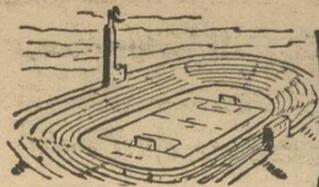
**GRAN GALA FIN DE AÑO**

**Conjunto Los Delfines**

Despida el año en el marco incomparable del

**HOTEL BAHIA**

Cena Cotillón, ---ambiente selecto---, plazas limitadas  
Reservas Teléf. 59 40 00 del Puerto de Mazarrón



# Deportes

## GOLEADA EN NOVELDA (4-0)

### El Albacete, moralmente roto, sufrió una contundente derrota

#### Ineficacia en la delantera y fallos decisivos en la defensa factores, del descalabro

Sigue el Albacete en sus horas bajas; el panorama futbolístico se va agravando por momentos, de cara al estropicio. La contundente derrota del domingo, en el Campo de la Magdalena, frente a un Novelda que anda por la cola de la clasificación con las fuerzas muy tasadas para mantenerse en la regional preferente, es algo que hace funcionar de forma estrepitosa la señal de alerta, para que la recojamos todos y nos aprestemos a soluciones urgentes, si es que queremos mantener con alguna dignidad a nuestro club representativo.

Son ya demasiados tropezos, y aunque queda mucha competición por delante, todo se nos pone cuesta arriba, sin el ánimo dispuesto para la reacción.

JUSTA  
VICTORIA  
NOVELDENSE

El triunfo del Novelda fue justo a todas luces, aunque la diferencia tan amplia se debiera más a concesiones —fallos garrafales— de nuestros porteros que a méritos propios. Pero lo grave fue la impotencia de nuestra delantera, el ánimo alicaído de nuestros hombres, resignados a las consecuencias de problemas internos surgidos por la deslucida campaña. Y tan acentuadamente se agravan éstos, que es inevitable un desenlace próximo, nada confortador...

El Novelda —en un campo embarrizado, pesadísimo por las lluvias— salió con una fuerza y moral dignas del triunfo. Sus ju-

gadores pusieron en la lucha todo cuanto hay que poner para vencer a un rival, considerado —las apariencias engañan— como superior.

Y sucedió que muy pronto, en el primer cuarto de hora, pusieron el partido en franquía. Y ya todo les vino rodado, creciéndose por momentos en entusiasmo y garra.

En el Albacete, que encajó los dos primeros goles en una fase de expectación, no hubo ningún hombre, ni atrás ni delante, que consiguiera enderezar el rumbo de la nave. Trataron de hacerlo, en la vanguardia, Jerónimo y Urba, en la zona de medio campo, Casado, y atrás, Rubio, pero sus esfuerzos fueron ineficaces y la falta de coordinación, la debilidad de su espíritu de lucha fueron el lastre que justificó el naufragio.

CUATRO GOLES,  
CUATRO FALLOS

Tarde infortunada de las líneas de atrás. Cuatro fallos pusieron el marcador en una cifra ciertamente desconsoladora. El primer gol se produjo en el minuto dos de juego. Fue un centro de Pina I sobre el área albacetense, saltaron Gustavo y Makoly y el "moreno" tocó la pelota, sirviéndola a Alvarado, quien tiró a puerta, rebotando en el pecho de Gómez, para que Abellán, llevara el balón a las mallas.

A los 13 minutos, un centro por el lado izquierdo, que la defensa albacetense no logró despejar, permitió a Romero, marcar desde cerca. Era el 2-0, madrugador y apabullante.

Intentó el Albacete acortar distancias, reorganizando su juego en la zona ancha, pero el mal estado del terreno, no permitía florituras, ni la velocidad necesaria para doblegar el entusiasmo de los locales.

A los 21 minutos se producía en nuestra puerta una jugada muy comprometida, en la que Gómez salía malparado en un encontronazo, resultando conccionado y teniendo que ser llevado en camilla a los vestuarios. Afortunada-

mente el jugador —sustituido por Camacho, bajo los palos— se repuso pronto.

Antes de llegarse al descanso tuvo el Albacete una excelente ocasión de marcar, en la bota de Jerónimo, pero la oportunidad se malogró en una tarde de infortunios.

La tónica del juego de la segunda mitad fue similar al de la primera. Se registraron algunos avances con cierto peligro del Albacete, pero el Novelda se había cerrado muy bien atrás, y sus defensas tuvieron sentido de anticipación ante los amagos goleadores de nuestros delanteros, entre los que sobresalía el afán de Urba y algunos detalles de Jerónimo, con la voluntad de Martínez.

A los 30 minutos, encajaba el Albacete el tercer gol. Fue un centro largo sobre el delantero centro Romero, al que le salía al encuentro Camacho, que se hacía con la pelota, pero el jugador local se la arrebató, llevándosela a las mallas. El tanto debió ser invalidado, pero las protestas de los albacetenses fueron demasiado débiles y el árbitro, señor Rubio Silvestre, no quiso compliarse la vida en un parti-

do que estaba prácticamente decidido.

A los 37 minutos, el cuarto de la serie, absurdo. Una pelota larga sobre el campo albacetense fue detenida por Camacho, fuera del área. Nuestro portero dio una patadita para recogerla con las manos dentro del área, ocasión que aprovechó Abellán, que seguía la jugada, para marcar tranquilamente. Insólito.

El desastre se había consumado. Los albacetenses no tuvieron arrestos para paliarlo, en los siete minutos que quedaban.

LOS EQUIPOS.  
SUS ALINEACIONES

El Novelda, que dio una lección de entusiasmo, de lucha y de anticipación, realizó un buen encuentro en conjunto, siendo su de-

fensa central, Cordones y los delanteros Abellán, Romero, Makoly y Alvarado, sus mejores elementos.

En el Albacete sólo se pueden salvar Rubio, en la defensa; Casado, con la voluntad de Monroy, lesionado, en la media y Jerónimo, delante.

El arbitraje de Rubio Silvestre, bueno, aunque con el error del tercer gol. Las alineaciones fueron: Albacete: Gómez; Sotoca, Gustavo, Rubio; Monroy, Casado; Urba, Armando, Martínez, Jerónimo y Guerrero.

A los 21 minutos de la primera parte Camacho sustituyó a Gómez y a los 20 de la segunda Barranquí a Martínez.

Novelda: Sergio; Tarbay, Cordones, Levio; Pina I, Berenguer; Abellán, Pina II, Romero, Makoly y Alvarado.

#### PUESTO DE TRABAJO PARA TITULADO UNIVERSITARIO

Preferible con conocimientos de Administración y Planeamiento.

Sueldo mensual superior a 16.000 Ptas. Interesados, enviar curriculum personal a LA VOZ DE ALBACETE.

#### AVISO

MADERAS Y PLASTICOS, S. L. Comunica a su distinguida clientela, que ha trasladado sus almacenes a la calle de Gabriel Císcar, 28 y 32 (junto al recubierto canal de María Cristina), Telf. 21 39 16.

#### RONEO Unión Cerrajera, S.A.

Fabricación muebles de acero para organizaciones modernas de oficinas

RONEODEX - FICHEROS - ARCHIVADORES  
ARMARIOS - ESTANTERIAS - ROPEROS  
MESAS - TRANSFERS, ETC.

Encontrará lo que desea, facilitándole información para su mejor servicio

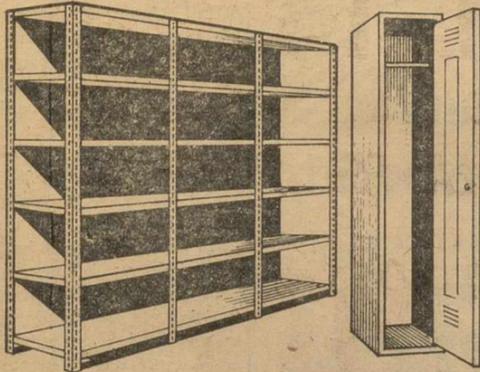
DELEGACION EN ALBACETE:

FERRERO - San Antonio, 7 Tle. 21 20 32

Desear tener más espacio?



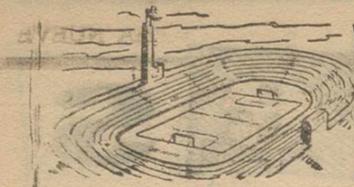
consígalos con **KIMER** armarios y estanterías metálicas.



De venta en:

Miguel

Tesifonte Gallego, 9  
Tel. 21 37 61  
ALBACETE



# Deportes

## Empate en Hellín (0-0)

### Sorpresa navideña en Santa Ana: El Yeclano se llevó un positivo

Tras quince jornadas alegría sin límites de los victoriosos, el Hellín ha te-visitantes, que habían con- nido su primer tropiezo en seguido una auténtica haza- este Campeonato de Liga ña al puntuar en el terre- de Primera Regional Pre- no del líder. ferente; un tropiezo que ha El Hellín solamente jugó costado un valiosísimo pun- algo en el primer tiempo, lo positivo que puede ser en el que se vieron las po- muy importante en el codo cas jugadas de mérito que la "coba" que mantiene el en el partido. Hubo Duran- equipo de Abilio con el te los primeros cuarenta y cinco minutos, se pudo con- seguir algún gol, pero la suerte estuvo de espaldas y los remates de Aranda, Villegas, Mariano y Pastor se perdieron junto a los postes de Villaescusa. En la segunda parte, tam- bién se disfrutó de alguna ocasión aislada, pero tam- poco se pudo aprovechar, siendo la más clara un re- mate de Pepe Luis, a me- ta batida, que rebotó en la cabeza de Aparicio, y el posterior cabezazo de Car- rascosa dio en la espalda de Paredes. Así se llegó al final sin que funcionase el marcador.

Por el Yeclano, han sido los mejores: Aparicio, Pe- pete, Villaescusa y Juanito, y por el Hellín, Pastor, mientras jugó, Antonio, Juan Antonio y Platero.

El arbitraje de Alejan- dro Santos, muy bueno; amonestó por faltas cometi- das, a Aparicio, Navarro, Fernández y Eduardo, del Yeclano, y a Arsenal, del Hellín.

En el minuto 24 se lesio- nó Pastor, en un choque con Gustavo, y hubo de abandonar el terreno de juego para no reaparecer en el segundo tiempo. Pe- pe Luis salió por Aran- da, también lesionado. El Yeclano cambió a Eduardo por Juanito, y a Fernando por Salvador.

En fin, un tropiezo en Santa Ana, que no debe des- animar a nadie. Son cosas que suelen suceder en el fútbol y que no empañan la campaña que viene rea- lizando el Hellín, el cual estamos convencidos que

enmendará este tropiezo en su próximo viaje a To- tana. Animo, pues, y a no desmayar.

Alineaciones:  
Yeclano.— Villaescusa; Navarro, Aparicio, Paredes; Faura, Pepete; Fer-

nández, Fernando, Eduar- do, Gustavo y Cárceles.  
HELLÍN.—Zaragoza; Car- rascosa, Pastor, Reyes; Platero, Juan Antonio; Aranda, Villegas, Maria- no, Arsenal y Prior.  
J. A. T.

## LOS PARTIDOS DE CADA CUAL

Actuaciones de los jugadores del Hellín, Albacete y Almansa

Después de la jornada del domingo, dieciséis en orden, los jugadores de los equipos de la provincia que militan en la regional preferente, han actuado en los siguien- tes partidos:  
HELLÍN  
Con quince partidos, Za-

ragoza, Carrascosa, Pastor, Platero, Aranda, Villegas y Prior.  
Con catorce, Reyes y Ar- senal.  
Con trece, Mariano.  
Con doce, Juan Antonio.  
Con cinco, Selfa y Pepe Luis.  
Con dos, Yuste.  
Con uno, Requena y An- tonio.

ALBACETE  
Con dieciséis, Rubio y Monroy.  
Con quince, Mariano, Ar- mando y Casado.  
Con catorce, Peguero.  
Con trece, Jerónimo.  
Con doce, Blanco.  
Con once, Bibian.  
Con diez, Cebrián, Gusta- vo y Gómez.  
Con ocho, Camacho y Martínez.  
Con siete, Camarasa.  
Con cinco, Ruibal y Ba- rranquí.  
Con cuatro, Sotoca.  
Con tres, Rafa y Urba.

ALMANSA  
Con dieciséis, Eduardo, Giner y Tino.  
Con quince, Amorós y Romero.  
Con trece, Alejandro.  
Con doce, Yeclano, Pe- dro, Antonio y Boni.  
Con once, Simón.  
Con diez, José Luis y Za- pata.  
Con siete, Santander y Foncho.  
Con cinco, Córdoba.  
Con dos, Pirri.  
Con uno, José María y Catalán.

## PEREZ DE TUDELA, POR NARICES



Una de las narices que más han dado que hablar en los últimos tiempos han sido las del montañero Pérez de Tudela. Por ello, es decir, por narices, el Narigut's Club o Club de los Nariguños de Barcelona, único en el mundo en su especialidad, acaba de rendir un homenaje al montañero, declarándole "Nariguño de honor" y haciéndole entrega de la "Gran Napia". El acto ha tenido lugar en el curso de una cena de gala en un hotel barcelonés, y además de la citada distinción, Pérez de Tudela recibió de manos de un Papá Noel múltiples juguetes para sus hijos, tal como vemos en la fotografía. (FOTO FIEL).

No tuvo, repetimos, su día, la delantera local, y no encontró el hueco que abriera la muralla defen- siva yeclana. Transcurrie- ron inútilmente los minu- tos del tiempo reglamenta- rio, y los cuatro de pro- pina que concedió el árbi- tro, teniendo en cuenta las interrupciones habidas, sin que los delanteros locales lograsen acertar en la diana, y, al final, decepción general por el empate y

## CAMPEONATOS PROVINCIALES DE CAMPO A TRAVES

El pasado domingo se disputaron en nuestra capital los Campeonatos Provinciales de Campo a Traves, organizados por la Federación Provincial de Atletismo, interviniendo 150 atletas.

El popular "Trofeo Elo- ra" se desarrolló en una técnica de gran interés, triunfando en juveniles Miguel Angel Cuevas de la

Rosa, seguido de Lorenzo Heras Lázaro, ambos del Colegio de Salesianos.

En las categorías "ju- nior" y "senior", consiguió un destacado triunfo el Polideportivo de la O.J.E., con los primeros premios de Miguel Martínez y Antonio Sánchez, en la prueba para pequeños y Juan Cifo y Juan Brox, en la de mayores.

un negocio con venta garantizada

crie chinchillas, incluso en su propia vivienda

LA PIEL MAS VALIOSA DEL MUNDO



chinchilla La Alemana, S.L.

CASA CENTRAL: San Andrés, 40-10º Teléf. 222810 LA CORUÑA  
DELEGACION GENERAL DE VENTAS PARA ESPAÑA: Amaniel, 15 bajo - Tel. 2488105 MADRID

PIDANOS INFORMACION SIN COMPROMISO

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_ Teléf. \_\_\_\_\_  
chinchilla La Alemana, S.L.  
Monforte de Cid, 16 entrecentro Alicante

LE OFRECEREMOS BAJO CONTRATO:

- seguros de vida y fecundidad
- compra de crías al contado
- asistencia técnica gratuita

sólo 90 céntimos diarios y 30 minutos de atención

## FALLECIO CHOLO DINDURRA Fue famoso jugador del Real Madrid, Oviedo y Gijón

GIJON, 27.—En las últi- mas horas de la noche de ayer falleció en ésta el que fue destacado jugador de fútbol, Cholo Dindurra. Ha- bía ingresado hace poco más de un mes en un sanatorio en el que fue sometido a varias intervenciones quirúr- gicas.

Cholo, que se dio a co- nocer en los equipos infanti- les gijoneses, se consagró en el Real Madrid, en donde estudiaba. Más tarde jugó en el Oviedo y el Sporting de Gijón, pudiendo decirse que fue uno de los jugadores de más calidad y un verdadero artista que dio el fútbol as- turiano. Jugó de extremo derecha, aunque también lo hizo de delantero centro e interior y fue capitán del Gijón, en cuyo equipo ac- tuaba en dos de los ascen- sos a Primera División.— Alfil.

# DEPORTES

## EL DOMINGO, EN LA PREFERENTE

### El Hellín, "campeón de invierno," sorprendido en su campo por el Yeclano

El Hellín se ha descuidado en la última jornada del año 1971. Se dejó arrebatar un punto por el Yeclano, en «Santa Ana», con lo que la pugna en los primeros puestos de la clasificación cobra mayor emoción, con la victoria del Lorca sobre el Almansa, la del Alicante sobre el Villena y el empate del Imperial en Santa Pola. Los hellineros, proclamados «campeones de invierno» a pesar de que quedan pendientes varios partidos, aplazados de jornadas anteriores, llevan, no obstante, una sustancial ventaja a sus seguidores, pero bueno será no confiarse, que estas fiestas navideñas, para el fútbol, suelen acarrear disgustos a los que se pasan de rosca.

Destacó en la jornada una mayoría de resultados contundentes, empezando por la media docena de goles que el Orihuela hizo encajar al Torre Pacheco, el 4-0 del

Novelda —¡ay!— al Albacete y los 3-0 con que despa-charon en Lorca al Almansa, Villajoyosa al Olímpico de Totana y el Atlético Muleño al Crevillente.

El San Vicente recuperó un positivo con su empate en La Unión y quedó aplazado para el día 23 de enero, el Rayo Ibense-Altea.

El año, pues, se cierra bajo una tónica de interés en la cabeza de la clasificación,

con una campaña brillantísima del Hellín —imbatido—, una gran regularidad en el Lorca, estimables esfuerzos del Altea, Alicante, Imperial y Yeclano, y una frustrada ilusión en el Albacete y una actuación discreta del Almansa.

Que 1972 rubrique el inicial éxito hellinero y que a albacetenses y almanes nos rueden mejor las cosas.

### Resultados de los partidos jugados el domingo

III DIVISION  
(Grupo primero)  
Fabril, 0; Torrelavega, 2  
Basconia, 2; Astillero, 0  
Ensidesa, 2; Lemos, 1  
Júpiter, 2; Turón, 0  
Bilbao At., 0; Ses.ao, 2  
Baracaldó, 1; Villosa, 0  
Caudal, 1; Mirandés, 1  
Orense, 1; Avilés, 0  
Ponferradina, 4; Candás, 0  
(Jugado el día 8)  
Lugo, 1; Compostela, 0

(Grupo segundo)  
Huesca, 4; Moscardó, 2  
Osasuna, 2; Tudelano, 0  
Calvo Sotelo-P, 0; Getafe, 1  
Alavés, 1; Zamora, 0  
Plus Ultra, 0; Aragón, 0  
Palencia, 1; Eibar, 1  
Salamanca, 1; S. Sebastián, 0  
Talavera, 1; Real Unión, 0  
At. Madrileño, 1; Oberena, 1  
C. Sotelo-A, 3; Boetticher, 1

(Grupo tercero)  
Badalona, 1; Gandía, 0  
Poblense, 3; Ciudadela, 0  
At. Baleares, 0; Calella, 0  
Levante, 1; Tortosa, 2  
Onteniente, 3; Benicarló, 2  
Tarrasa, 1; Alcoyano, 0  
Tarragona, 3; Acero, 1  
Gerona, 1; Barcelona At., 0  
Algemesí, 1; Europa, 0  
Lérida, 4; Ibiza, 1

(Grupo cuarto)  
Murcia, 4; Ilicitano, 0  
Cacereno, 2; Eldense, 0  
Melilla, 2; Sevilla At., 0  
Linense, 2; Jaén, 0  
Olímpico, 3; Ceutí, 0  
Ceuta, 3; At. Malagueño, 1  
Triana, 2; Valdepeñas, 1  
Español, 1; Badajoz, 0  
Cartagena, 1; Huelva, 0  
Linares, 3; Portuense, 1

PREFERENTE  
At. Muleño, 3; Crevillente, 0  
S. Pola, 0; Imperial, 0  
Alicante, 1; Villena, 0  
Villajoyosa, 3; O. Totana, 0  
HELLIN, 0; Yeclano, 0  
Lorca, 3; ALMANSA, 0  
Novelda, 4; ALBACETE, 0  
Rayo-Altea (Aplazado para

el 23 de enero)  
La Unión, 2; S. Vicente, 2  
Orihuela, 6; T. Pacheco, 0

SEGUNDA REGIONAL  
POZO CAÑADA, 3; Blanca, 0

JUVENILES  
ALBACETE, 2; Elche, 1

PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

I DIVISION  
Gijón-At. Madrid  
Las Palmas-Betis  
Español-Celta  
R. Sociedad-Sabadell  
Málaga-At. Bilbao  
Córdoba-Valencia  
Burgos-Barcelona  
Sevilla-Granada  
R. Madrid-Coruña

II DIVISION  
Elche-Oviedo  
Santander-Rayo  
Castellón-Mallorca  
Pontevedra-Leonesa  
Zaragoza-Cádiz  
Jerez-Valladolid  
Mestalla-Logroñés  
S. Andrés-Villarreal  
Langreo-Hércules  
Ferrol-Tenerife

III DIVISION (Grupo cuarto)  
Ilicitano-Huelva  
Eldense-Murcia  
Sevilla At.-Cacereno  
Jaén-Melilla  
At. Ceutí-Linense  
At. Málaga-O. Játiva  
Portuense-Ceuta  
Valdepeñas-Linares  
Badajoz-Triana  
Cartagena-Español.

REGIONAL PREFERENTE  
At. Muleño-S. Pola  
Imperial-Alicante  
Villena-Villajoyosa  
O. Totana-HELLIN  
Yeclano-Lorca  
ALMANSA-Novelda  
ALBACETE-Rayo  
Altea-La Unión  
S. Vicente-Orihuela  
Crevillente-T. Pacheco  
PRIMERA REGIONAL  
Benidorm-CAUDETANO  
Abarán-Sax  
Xixona-Repesa  
Petrelense-Pinatar  
Bullense-Aguilas  
Mazarrón-Caravaca  
Mar Menor-Petrel.  
Patiño-Minera  
Almoradí-Cieza  
Cotillas-Muchamiel.

### En marcha el Plan de Promoción Deportiva

Reunión de presidentes de clubs polideportivos y delegados locales de la Juventud

Los primeros contactos para llevar a cabo el propuesto Plan de Promoción Deportiva de la Delegación Provincial de Educación Física y Deportes, tuvieron lugar durante el día de ayer, en una reunión convocada por dicho organismo, a la que asistieron los presidentes de los clubs polideportivos y los delegados locales de la juventud, de Villarrobledo, La Roda, Madrigueras, Taramada, Fuentealbilla, Casas Ibáñez, Alborea, Villamalea, Almansa, Caudete, Hellín, Liétor y Pozo Cañada.

El tema principal de esta reunión fue pulsar el ambiente de participación de dichas localidades, a las que se sumarán otras, de acuerdo con el planteamiento general de este Plan de Promoción, en las especialidades de voleibol, baloncesto y balonmano, que se iniciarán en breve, siguiendo, posteriormente, las de atletismo y natación que completarán, en cierto modo, lo que es base de actividades competitivas.

Asimismo, se abordó la próxima convocatoria de los cursos de dirigentes deportivos, de monitores, la realización de las cátedras en La Roda y Aguas Nuevas, y la puesta en marcha de los equipos de animación de todo el programa previsto para 1972.

Las sesiones de trabajo, que fueron presididas por el delegado provincial de Educación Física y Deportes, señor García Vázquez, fueron informadas para las diferentes modalidades por los presidentes federativos de balonmano, señor Cantó Herreros; de voleibol, señor Rodríguez Serrano, y de baloncesto, señor Yébenes, quienes perfilaron lo que ha de ser la promoción

en cada uno de los deportes.

También tuvieron una destacada intervención, el delegado provincial de la Juventud, señor Segura Armandis; la regidora provincial de la Sección Femenina, señorita Domínguez González, y el jefe de la Sección de Actividades Deportivas de la Delegación de la Juventud, señor Córcoles Campayo, que van a colaborar íntimamente en esta campaña, para lograr los ambiciosos proyectos que la ya reiterada Delegación de Educación Física y Deportes tiene como objetivo en el nuevo año.

### LA GUARDIA DE HONOR DEL CICLISMO ALBACETENSE

La Federación Albaceteña de Ciclismo ha dado a conocer los premios especiales que ha concedido como final de temporada. Son los siguientes:

- “DEPORTIVIDAD”: Pedro Antonio García.
- “DEPORTIVIDAD” Juvenil: Manuel Medrano Yeste.
- “COMBATIVIDAD”: Pedro Jesús Huertas Madrona.
- “MEJOR CICLISTA PROVINCIAL 1971”: Francisco Hidalgo Pérez.

También artística Medalla grabada a cada uno de los respectivos campeones provinciales, que son los siguientes:  
Antonio Reales, “Aficionados fondo en carretera”.  
Antonio Oliver, Juveniles “B”, fondo en carretera.  
Francisco Hidalgo, Juveniles “A”, fondo en carretera.  
Carlos González, Provincial y Regional de Veteranos.  
Juan Carlos Rodenas, Infantiles “A”.  
Juan José Verdú, Infantiles “B”.  
Antonio Reales, Montaña Aficionados.  
Pedro Jesús Huertas, Montaña Juveniles.

En esta ocasión quedó desierto el Premio Desgracia, ya que en realidad, a lo largo de la tan movidita temporada no se registraron caídas ni accidentes de importancia, lo cual no deja de ser grato detalle.

### JUVENILES

### BRILLANTE VICTORIA DEL ALBACETE BALOMPIE SOBRE EL ELCHE (2-1)

En partido matinal del domingo, el juvenil del Albacete Balompié se apuntó un brillante éxito al derrotar al Elche C. F. por 2-1. Nuestros juveniles bordaron un encuentro realmente espléndido, a pesar de que en sus filas faltaban varios de sus titulares. Se impusieron por coraje a un Elche, considerado como el gran favorito del torneo, que venía dispuesto a afianzarse como campeón del grupo.

La primera parte terminó con el resultado de 1-0 favorable al Albacete. El tanto fue logrado por Camacho, en un tiro fortísimo que un defensa ilicitano, con la cabeza ayudó a entrar en el marco.

En la segunda mitad, a los 25 minutos empató el Elche. Y a los 35, el Albacete, desmelenado, con entusiasmo y genio, marcaba el tanto de la victoria en un córner, que Galdámez remató de un disparo que entró como una exhalación en las mallas. Un precioso gol, muy aplaudido.

El triunfo resultó, repetimos, brillantísimo, realizando todos y cada uno de los albacetenses un juego de gran calidad.  
Alineaciones: Elche: Pastor; Segarra, Toño, Navarro; Carrasco, Hernández; José Juan, Félix, Parreño, Mújica y Arnau.  
En el segundo tiempo Noguera sustituyó a Segarra.  
Albacete: Carcelén; Marijuán, Catalán, Lázaro; Naharro, Camacho; Picazo, Peinado, Adriano, Galdámez y Haro.  
En la segunda mitad Nohales salió en puesto de Marijuán y Hermosa por Nohales.

En la segunda mitad Nohales salió en puesto de Marijuán y Hermosa por Nohales.

### CLASIFICACION

PRIMERA PREFERENTE										
	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.			
1.—HELLIN	15	12	3	0	32	11	27	+	11	
2.—Lorca	14	10	3	1	34	7	23	+	7	
3.—Imperial	16	8	5	3	30	16	21	+	5	
4.—Alicante	16	8	5	3	23	13	21	+	7	
5.—Altea	14	8	3	3	28	20	19	+	5	
6.—Yeclano	15	8	3	4	16	14	19	+	5	
7.—Santa Pola	15	4	8	3	12	11	16			
8.—ALBACETE	16	6	3	7	19	21	15	—	1	
9.—Villajoyosa	16	7	1	8	22	26	15	—	1	
10.—Crevillente	16	6	3	7	18	23	15	—	1	
11.—Muleño	15	6	2	7	20	18	14	—	2	
12.—Villena	16	5	4	7	18	19	14	—	2	
13.—ALMANSA	16	5	4	7	15	20	14	—	2	
14.—Orihuela	16	5	3	8	29	27	13	—	3	
15.—La Unión	16	4	5	7	22	32	13	—	3	
16.—San Vicente	14	4	4	6	19	17	12	—	2	
17.—Novelda	16	4	4	8	21	28	12	—	4	
18.—O. Totana	14	2	7	5	17	21	11	—	3	
19.—T. Pacheco	16	3	3	10	11	32	9	—	7	
20.—Rayo Ibense	14	1	1	12	13	43	3	—	9	



# DEPORTES

## El 12 de enero, en Madrid, el IV España Hungría

Tres veces campeones olímpicos y dos subcampeones del mundo  
Los tres partidos jugados, fueron tres victorias españolas

Por José Manuel Hernández Perpiñá

El miércoles, 12 de enero de 1972, se jugará, en Madrid, el encuentro internacional entre las selecciones nacionales de fútbol de Hungría y España. El choque tiene carácter amistoso.

### HUNGRÍA EN FUTBOL

La Federación Húngara de Fútbol o Magyar Labdarugók Szövetsége, tiene su sede social en Budapest, capital de Hungría, en el 47 Népkoztársasag.

Fundada el 19 de junio de 1901 y afiliada a la Federación Internacional de Fútbol Asociación (FIFA) el 14 de septiembre de 1905. Los colores oficiales de su equipo nacional son camisa encarnada y pantalón blanco.

El historial internacional húngaro sobrepasa la cifra de trescientos partidos, siendo primero contra Austria, jugado en Viena, el 12 de octubre de 1902, perdiendo 5-0.

### TRES VECES CAMPEÓN OLÍMPICO

Hungría ha tomado parte en las Olimpiadas de 1908, 1912, 1924, 1936, 1952, 1960 y 1968.

Fue campeón en 1952, que disputó la final ante Yugoslavia, ganándole 2-0. Volvió a serlo, en 1964, ganando en la final a Checoslovaquia, 2-1. Y en 1968, su tercer título, venciendo en la final a Bulgaria, 4-1. Alcanzó el tercer puesto en la de 1960.

### DOS VECES SUBCAMPEÓN DEL MUNDO

Tomó parte en los mundiales de 1934, 1938, 1954, 1958, 1962 y 1966. En el de 1970 no llegó a la fase final.

Fue campeón en 1938 disputando la final a Italia y perdiendo 4-2. Volvió a ser en 1954, perdiendo el título, en el partido decisivo, ante Alemania Occidental, 3-2, en Berna.

En el Mundial de Chile, en 1962, en la fase final, igualó a cero con Argentina y perdió 1-0 frente a Checoslovaquia, en los cuartos de final. Y en el de 1966, en Londres, llegó hasta los cuartos de final, en que lo frenó Rusia, 2-1.

### CUATRO PARTICIPACIONES EN LA COPA DE EUROPA

Hungría ha tomado parte en las cuatro ediciones de la Copa de Europa de Naciones. En la de 1960, fue eliminada por Rusia. En la de 1962-64, quedó en tercera posición, después de perder con España, 2-1, en Madrid. En la de 1967-68, superó las pruebas de Alemania del Este, Dinamarca, Holanda, y le frenó Rusia.

En la actual edición se ha clasificado para jugar la fase final de grupos. Formó en el segundo, ganando cuatro de los seis partidos, 1-3 y 4-0, a Noruega; 0-2, a Francia; 2-0, a Bulgaria. Igualó a uno con Francia, y perdió únicamente un encuentro con Bulgaria, 3-0. Alcanzó nueve puntos, con una total de doce goles, contra cinco. Francia y Bulgaria hicieron siete, y Noruega, uno.

### TRES PARTIDOS CON ESPAÑA

Con la Selección Española de Fútbol jugó tres encuentros. Y los tres los ganó España. El primero, en Budapest, el 4 de octubre de 1925, Estadio Magyar, 0-1. Gol marcado por Carmelo Goyenechea. Debut de Juanín y, después, de Polo, que suplió a Aguirrezabala. España jugó con: Zamora; Pasarín, Juanín; Samitier, Gamborena; Peña, Piera, Cubells, Errazquin, Carmelo y Marcelino Aguirrezabala. Fue una excursión a Viena y Budapest, ganándose los dos encuentros. El de Viena, 0-1, conseguido por el valenciano Cubells, y el de Budapest, por el vizcaíno Carmelo.

El segundo, el 19 de diciembre de 1926, en Vigo, para inaugurar el Estadio Goya. Victoria española, 4-2. Debuts de Goiburu y Carmelo Goyenechea. Los húngaros, por Holzbauer y Opata. Pasarín fue suplido por Félix Quesada. En ambos encuentros actuaban de seleccionadores Ricardo Cabot, José María Mateos y Manolo de Castro "Handicap", cronista deportivo de "El Faro de Vigo".

Y el tercero, en la Copa de Europa de Naciones, semifinales, Estadio Bernabéu, 17 de junio de 1964. Victoria española, 2-1, con

Iribar, Rivilla, Olivella, Calleja, Zoco, Fustier, Amancio, Pereda, Marcellino, Suárez y Lapetra.

Gol, de Pereda; empate, de Albert, y nuevo gol, de Amancio, que hizo el 2-1 final, dándole paso a la final del torneo, que, cuatro días después, disputó a Rusia, en el mismo estadio madridista, proclamándose España campeón.

### LOS MEJORES CLUBS HUNGAROS

Los mejores clubs húngaros han sido: Csepel, Ferencvaros, Honved, Kolmót Banyasz, M.T.K., Budapest, Pecs Dosza, Ujpest (actual doble campeón de Liga y Copa), Vasas Budapest, Vasas Győr y Vörös Lovogo, nombrándolos por orden alfabético.

La última confrontación oficial del fútbol húngaro y español ha estado a cargo del Valencia CF y Ujpesty Budapest, habiendo vencido el equipo magyar en los dos partidos.

Una de las últimas formaciones makyares fue la que derrotó, en Budapest, 4-0, a Noruega, integrada por: Gaczi; Nosco, Pancsis, Vidats; P. Juhasz, I. Johasz; Scuez, Pazekas, Bene, Dinai II y Zambo.

### ESPAÑA AL DIA

El seleccionador nacio-

nal, Ladislao Kubala, ha convocado quince jugadores, para formar el equipo que ha de oponer a Hungría. Son: los guardametas, Iribar, del Atlético de Bilbao, y Reina, del Barcelona FC.; los defensas, Sol, del Valencia CF; Gallego, del CF Barcelona; Tonono, de la UD Las Palmas; Hita, del Sevilla CF, y Verdugo, del Real Madrid. Los medios, Lora, del Sevilla CF; Pirri, del Real Madrid, y Asensi Ripoll, del CF Barcelona. Y los delanteros, Aguilar, del Real Madrid; Quino, del Valencia CF; Quini, del Real Gijón; Rojo, del Atlético de Bilbao, y Churrucá, del Real Gijón.

La Selección Española lleva disputados 233 partidos; de los cuáles ganó 117, empató 53 y perdió 62, con 479 goles a favor y 291 en contra.

La Selección A lleva 192 actuaciones; 64 en España, y 109 en el extranjero. 93 victorias, 44 empates y 50 derrotas. En goles, 403 contra 234. Y eso es todo, amigos.

Feliz Navidad 71 y mejor 72 para todos.

(Es un deportivo FIEL, Servicios Especiales EFE.—Prohibida la reproducción).

## NUEVO ENTRENADOR DEL LEVANTE

Vicente Morera ha sido con anterioridad jugador y preparador del club valenciano

VALENCIA, 27.—Vicente Morera ha sido fichado hoy como nuevo entrenador del Levante U. D. exjugador de este equipo y que ya ejerció las funciones de entrenador en el cuadro levantista en otra época anterior.

Al mismo tiempo se ha producido el cese del técnico Ramón Balaguer, habiéndose creado de nuevo el cargo de secretario técnico que desempeñará Juan Navarro, que hasta hace una semana fue entrenador del Levante.—Alfil.

## Los mejores futbolistas europeos de 1971

El holandés Cruyff, primero de la lista

PARIS, 27.—El internacional holandés Johann Cruyff, delantero centro del Ajax, de Amsterdam, campeón de Europa de Clubs, has ido elegido como el mejor futbolista europeo de 1971, según una encuesta efectuada por el semanario deportivo "France-Football" con criterios deportivos de veintiseis países.

Johann Cruyff ha conquistado así el 16.º "Balón de Oro", con un total de 116 puntos de 130 posibles, más del doble que el italiano Sandro Mazzola del Inter, de Milán, que fue segundo en la votación, con 57 puntos.

Otros jugadores clasificados fueron:

- 3.—George Best (Manchester United), 56.
  - 4.—Gunther Netzer (Borussia Mönchengladbach), 30.
  - 5.—Franz Beckenbauer (Bayern Munich), 27.
  - 6.—Josip Skoblar (Marsella), y Gerd Müller (Bayern Munich), 18.
  - 8.—Martin Chivers (Tottenham Hotspur), 13.
  - 9.—Pit Kaizer (Ajax Amsterdam), 9.
  - 10.—Ferenc Bene (Ujpest Dozsa) y Bommy Moore (West Ham), 7.
- El jugador español del Real Madrid, Pirri, recibió tres votos.—Alfil.

## Los mejores tenistas españoles

Manuel Orantes, primero en categoría masculina

La Federación Española de Tenis ha hecho públicas las clasificaciones oficiales para 1972, de las primeras categorías femenina y masculina. Son las siguientes:

### PRIMERA CATEGORIA FEMENINA

(Grupo A)

- 1.—Hernández Coronado de Mandarino, María Carmen; 2.—Estalella, Ana María; 3.—Santacana, Nati; 4.—Ex-quo: Benavides de Berceo, Estela; Bustamante, Carmen; 6.—Barril, Pilar; 7.—Perea, Carmen.

(Grupo B)

- 1.—Schultze de Gisbert, Magrit; 2.—Muntañola, María Carmen; 3.—Ex-quo: Gisbert, Elisa; Sandra de Couder, Charo; 5.—Pombo de Peredó, Marta; 6.—Cuadrado, María Teresa; 7.—Huidobro de Errandonea, Chela; 8.—Alvarez Mon, Mónico; 9.—Guix de Pérez, Mercedes; 10.—Matá, Rebeca.

### PRIMERA CATEGORIA MASCULINA

- 1.—Orantes, Manuel; 2.—Gisbert, Juan; 3.—Santana, Manuel; 4.—Muñoz, Antonio; 5.—Guerrero, José; 6.—Couder, Juan Manuel; 7.—Bruguera, Luis; 8.—Higuera, José; 9.—Moreno, José; 10.—Arilla, José Luis; 11.—Gisbert, José María; 12.—Castañón, José Antonio; 13.—Muntañola, Juan Ignacio; 14.—Martorell, Alberto.

## PELEA CASSIUS-BLIN



ZURICH.—Juergen Blin, derribado en el séptimo round de su pelea contra Cassius Clay, que venció por K. O. (Telefoto AP. EUROPA PRESS).

# En Villarrobledo comenzó la Navidad con un concurso de villancicos

Fue organizado conjuntamente por las Delegaciones de la Juventud y Sección Femenina

La Navidad ya ha dado comienzo en la Mancha, con sencillez, como todo lo hacemos por aquí, pero poniendo un gran sentimiento. Y qué mejor comienzo para una Navidad que cantar con alegría la venida del Niño Dios; por este motivo y porque la divisa de una juventud sana es siempre cantar, las Delegaciones Locales de la Sección Femenina y de la Juventud convocaron un concurso de villancicos, como pórtico a esta Navidad de 1971, el cual encontró gran eco entre los colegios y jóvenes de la localidad. Se celebró el pasado domingo en el salón de actos del Hogar Juvenil de Juventudes y en el mismo tomaron parte ocho grupos que representaron al Colegio Nacional Virrey Morcillo, Colegio Nacional Caudillo Franco, Colegio Nuestra Señora del Carmen, Instituto Técnico y Organización Juvenil Española.

Se establecieron dos categorías: Juvenil e infantil, resultando ganadores en la categoría infantil, en primer lugar, el Colegio Nuestra Señora del Carmen, en segundo uno de los grupos del Colegio Nacional Virrey Morcillo, y en tercer lugar el grupo infantil del Instituto

Técnico. Obtuvo el premio de la categoría juvenil el grupo mixto del Instituto Técnico.

Todos los grupos hicieron una brillantísima interpretación de los villancicos tanto en el obligado como en el libre, siendo largamente aplaudidos por el público que abarrotaba el salón de actos y haciendo muy difícil la labor del jurado que estuvo compuesto por el director de la Banda Municipal de Música, don Jerónimo García Flores, don Valentín Alumbrosos Espinár, concejal en representación del Excmo Ayuntamiento, don Olimpio Jiménez Martínez, asesor religioso de Juventudes y los delegados locales de la Sección Femenina y de la Juventud.

Al final del brillante y simpático acto el grupo de teatro guiñol de la Organización Juvenil Española, puso en escena una obra de tema navideño, la cual hizo el delirio de los pequeños y la satisfacción de los mayores, por el ambiente de alegría y cordialidad que reinó en este pórtico navideño con el que Villarrobledo comienza a festejar al Nacimiento del Redentor.

I. S.

## AUDAZ ATRACO...

(Viene de la PRIMERA)

Restándoles harían uso de las armas.

La Policía intervino en el suceso cuando a las diez de la mañana la dotación de un coche-patrulla observó a tres individuos que armados con pistolas automáticas penetraban en la sucursal bancaria.

Poco después de las cinco de la tarde, los coches de la Policía y el helicóptero que seguían al automóvil en que viajan los atracadores con sus rehenes, perdieron la pista del vehículo.—Efe.

PUESTOS EN LIBERTAD LOS DOS REHENES

SAARBRUECKEN, 27.—Los atracadores que asaltaron esta mañana al "Deutsche Bank", de Colonia, han puesto en libertad a sus dos rehenes, en la ciudad de Saarbruecken.—Efe.

LOS ATRACADORES NO HAN PASADO LA FRONTERA

METZ (Francia), 27.—

CURIOSO TESTAMENTO

LONDRES, 25.—Un director ejecutivo británico, John Arthur Deverill, que falleció el pasado mes de septiembre, dejó cien botellas de champaña en su testamento a Dorothy McFarlane, en recuerdo de "una amistad larga y valiosa", según se supo hoy. Deverill vivía en la ciudad de Slough, condado de Buckingham.—Efe.

## SORPRESA MACABRA

### El dedo pulgar de la carnicera en un paquete de filetes

El dedo le fue cosido a la víctima, en el hospital

LA HAYA, 27.—El pulgar de una carnicera de la localidad holandesa de Winterswijk, fue recobrado esta mañana en la casa de una cliente que se desvaneció ante tan extraño hallazgo.

La carnicera en cuestión, una joven, se seccionó el

pulgar cuando procedía en su establecimiento a la preparación de filetes.

Transportada a un establecimiento clínico de urgencia, la joven carnicera pudo reconocer su ignorancia en cuanto al lugar donde había podido "dejar" su dedo, mientras los cirujanos aseguraban que era posible coser la extremidad si ésta era encontrada a tiempo.

Emprendidas las diligencias oportunas, el pulgar de la carnicera fue hallado finalmente en casa de una parroquiana quien al abrir su paquete de carne y descubrir el dedo humano, perdió el conocimiento.

Llevamos al hospital, el dedo... y la cliente, la operación pudo realizarse en los plazos clínicos exigidos y, de momento, todo el mundo se repone normalmente.—Efe.

### NIÑO AHOGADO EN ELCHE

Cayó al canal de Levante

ELCHE, 27.—El niño de dos años, Francisco Romero Cabrera, hijo de unos gitanos acampados en las proximidades del Canal de Riegos de Levante, en las afueras de la ciudad, cayó al agua del Canal, en cuyas inmediaciones había estado jugando.

Aunque fue rápidamente extraído del agua, el niño ya había fallecido.—Cifra.

### 665 MUERTOS EN LOS ESTADOS UNIDOS

Durante el fin de semana navideño

WASHINGTON, 27.—Un total de 665 personas perdieron la vida en los Estados Unidos, por diversos motivos, durante el fin de semana de Navidad.—Efe.

### MUERE UN MATRIMONIO ANCIANO

Al prenderse fuego en su domicilio

KENTON (Inglaterra), 27.—Los ancianos Frederick Field y su esposa, Nellie, ambos de 85 años, murieron anoche en un incendio declarado en su domicilio, que destruyó gran parte del mismo. El siniestro se produjo por una estufa eléctrica.—Efe.

### HIERE A SU ESPOSA DE DOS TIROS

Después se atrincheró en su casa con uno de sus hijos

NIZA (Francia), 27.—Después de herir a su mujer de varios disparos, un hombre se ha atrincherado esta noche en Niza (Sureste de Francia), en su casa. Su identidad no ha sido facilitada por el momento.

El hombre tiene con el al Benjamin de sus hijos y se niega a rendirse. La Policía ha rodeado la casa.—Efe.

## Sofía Loren les desea Felices Fiestas



ROMA.—Luciendo un bonito modelo de Dior, junto a un árbol de Navidad, la actriz Sofia Loren, les desea Felices Fiestas, desde su villa de Roma. Pasó las fiestas junto a su esposo, Carlo Ponti y su hijo Carlo. (Telefoto AP-EUROPA PRESS)

## Marlene, "la abuela encantadora del mundo"

Ayer cumplió 70 años

BERLIN, 27.—La prensa de la Alemania Oriental y la de la Alemania Occidental, que muy rara vez se muestran de acuerdo, coinciden hoy en deseárselo un feliz 70 aniversario a Marlene Dietrich.

El "Neues Deutschland", periódico oficial del partido comunista de la Alemania Oriental, califica a la actriz alemana como "la abuela encantadora del mundo".

El periódico de Berlín Occidental "B. Z." la llama "Marlene la siempre joven".

El periódico también de Berlín Occidental "Der Abend" dice que Dietrich nunca se mostró tan alemana como cuando atacó a todos los alemanes a causa de los nazis.—Efe.

### MEJORA DE CHEVALIER

Ayer pasó una buena jornada

PARIS, 27.—El veterano cantante Maurice Chevalier, de 83 años, que fue internado en el servicio de reanimación para enfermedades del riñón del Hospital "Necker", de París, el pasado 13 de diciembre, ha pasado hoy, 27 de diciembre, una buena jornada, señala esta noche un comunicado del citado hospital.

El mismo hospital publicó ayer varios partes pesimistas pero a última hora de hoy se afirma que Chevalier se alimentó durante la jornada normalmente y que no tuvo que guardar cama ni fue necesario hacerle sesión de riñón artificial.—Efe.

## EL PADRE GENERAL...

(Viene de la PRIMERA)

ser que procedía de Roma, que es de origen brasileño, al ser preguntado sobre su opinión en torno al futuro próximo de la Iglesia ha declarado finalmente:

«Cada vez tengo menos ganas de hacer profecías. Los cambios han sido tan fuertes que es muy difícil pronosticar. Los vientos están cambiando constantemente de dirección. Ahora ya son otros tiempos de los que se vivían cuando el Vaticano Segundo. El Sínodo ya se ha presentado con grandes sorpresas. Si este

cambio perdura estaremos en breve en una situación muy distinta a la actual».

El superior general de los Franciscanos que efectúa ahora su primera visita como tal a esta provincia de la Orden, se reunirá mañana en la Iglesia de San Lorenzo con todos los miembros de la Orden Tercera. El miércoles presidirá una celebración de la Orden Segura de las Monjas Clarisas y el jueves visitará a las religiosas Terciarias en la Casa de Sordomudos de Parraix.—Cifra.

GIMNASIO FEMENINO

## ATHENEA

O/ Concepción, número 10 SAUNA — MASAJE

Horario e inscripciones, de 8 a 12 mañanas y de 6 a 9 tardes.

## RESTAURANTE GRAN TEIDE

¡Adiós a 1971!

CENA FIN DE AÑO

- Crema de cangrejos
- Langosinos Bella Vista
- Braceado de cordero
- Vinos manchegos
- Tarta helada
- Champang
- Café
- Licor
- Uvas de la felicidad
- Bolsas sorpresa

---C---

Precio 500 Ptas.

(Plazas limitadas)

Diviértase en Nochevieja, con la actuación del conjunto «LOS HEROES»

GRAN TEIDE



# TOROS Y TOREROS

Última hora deportiva

## El "Albacete Balompié" filial del Real Madrid

### COGIDA DE JULIAN GARCIA, EN CALI (COLOMBIA)

El domingo hubo otra corrida de toros en Málaga

CALI (Colombia), 27.—El parte facultativo correspondientes a la cogida del torero español Julián García, dice:

"Durante la lidia del quinto toro fue herido el matador Julián García, a nivel del tercio inferior, cara posterior, de la perna derecha. Presenta dos orificios de trayectoria subcutánea y otro que interesa plano muscular en sentido vertical. No hubo compromisos de elementos

vasculares. Pronóstico reservado".

#### VUELTA PARA CURRO VAZQUEZ EN ACAPULCO

ACAPULCO (Méjico), 27.—Toros del Romeral.

Antonio Lomein, silencio en uno y dos orejas en otro.

Curro Vázquez, ovación en uno y ovación y vuelta en otro.—Efe.

#### PAQUIRRI OVACIONADO EN QUERETARO

QUERETARO (Méjico), 27.—Toros de Santa María.

Alfredo Leal, silencio en sus dos.

Francisco Rivera "Paquirri", ovación y saludos en sus dos.

Adrián Romero, ovación y vuelta en uno y ovación en el otro.—Efe.

#### ALTERNARON LOS PROCUNA, PADRE E HIJO

PURUANDIRO, Michoacán (Méjico), 27.—Toros de San José de Buenavista.

El rejoneador portugués Pedro Luceiro, dos orejas y dos vueltas.

Luis Procuna (padre), una oreja en uno y silencio en otro.

Luis Procuna (novillero), dos orejas en uno y ovación en el segundo.—Efe.

#### GRAN TRIUNFO DE CAVAZOS, EN MEJICO

MEJICO, 27.—Toros de Torrecillas.

Jaime Rangel, silencio en sus tres, el últimos de regalo.

Manolo Martínez, silencio en uno y ovación y vuelta. En el tercero, de regalo, una oreja.

Eloy Cavazos, dos orejas y petición de rabo y en el segundo dos orejas, rabo y petición de pata.—Efe

#### NOVILLADA EN LA CROTAVA

LA OROTAVA (Tenerife), 26.—Cuatro novillos de Carmen Ramírez, buenos en general.

Avelino de la Fuente, dos orejas en uno y dos orejas y rabo en el otro.

Manuel Rivero, silencio en los dos novillos.—Cifra.

#### PALOMO LINARES MUY MEJORADO

Aún no se sabe si podrá reaparecer en la Feria de Cali

MEJICO, 27.—El diestro Sebastián Palomo "Linares", que sufrió ayer un pequeño retroceso en el proceso de curación de la cornada que le infirió un toro de Valparaíso el domingo 19 de este mes en la Plaza Monumental de la ciudad de Monterrey, amaneció hoy considerablemente repuesto de los trastornos sufridos.

Por el afán de comprobar si puede participar aún en las corridas de las ferias de Cali, Palomo dio un paseo por las calles cercanas al hotel donde se hospeda. El resultado fue que por la noche se quejó de dolores en la herida y tuvo unas décimas de fiebre.—Efe.

#### El club de Bernabéu ha cedido varios jugadores a nuestro equipo

Los hechos se han precipitado, a raíz de la última y abultada derrota del Albacete Balompié en su salida del domingo a No-

velda y tras la amenaza de una crisis económica muy grave, de la que ya adelantábamos algo días pasados, se ha pasado a una situación realmente esperanzadora, con la noticia—plenamente confirmada—que nos llegó cerca de la una de la madrugada, en el momento en que nos disponíamos a cerrar la presente edición.

El Real Madrid, ha dado su conformidad—y su presidente, don Santiago Bernabéu, tiene mucho que ver con la decisión—a la petición del Albacete Balompié, para que nuestro club pasara a ser filial del poderoso club madrileño. Se pretendía con ello no sólo salvar la grave crisis que ya estaba latente, sino iniciar una nueva etapa que puede

llevar al Albacete a la Tercera División, quizá esta misma temporada, aunque ya está avanzada.

Por lo pronto y dentro de las condiciones que se han estipulado, figura la del pase a las filas del Albacete, de ocho jugadores del "líder" actual de la Primera División. De ellos, dos juveniles, tres del equipo de aficionados y el resto de los reservas del primer equipo, entre ellos el portero Corral, que procedente del Santander, figura en las filas de los merengues madrileños.

La falta material de espacio nos impide dar otros detalles que ampliaremos en nuestro número de mañana, aunque podemos asegurar, que hoy, día 28, llegarán en el "Ter" los jugadores cedidos y que se alinearán ya el próximo domingo, día 2 de enero, frente al Rayo Ibense, en nuestro campo.

#### EN ESPAÑA, SOLO UNA CORRIDA DE TOROS

Orejas para Román y Ortíz, en Málaga, donde resultó contusionado «El Monaguillo»

MALAGA, 26.—Toros de Socorro Sánchez Dalp de González, que dieron buen juego.

Andrés Torres "El Monaguillo", un metisaca, media estocada, dos pinchazos y descabello. Vuelta.

En su segundo, estocada cari entera. (Vuelta).

Pepe Luis Román, un pinchazo y dos descabellos. (Una oreja).

En su segundo, estocada. (Ovación y saludos).

Manolo Ortiz, un pinchazo y media estocada. (Una oreja).

En el último, entera y descabello. (Una oreja).

El Monaguillo fue asistido de contusiones en el muslo izquierdo, de pronóstico leve.—Cifra.

#### JAIME OSTOS VUELVE A LOS TOROS

Toreará la corrida de Miura en la Feria de Sevilla

SEVILLA, 27.—Jaime Ostos, el famoso diestro de Ecija, que hace un par de temporadas se retiró de los ruedos actuando últimamente tan sólo en festivales, ha anunciado su propósito de volver a la actividad profesional, según se afirma hoy en "Hoja del Lunes" de esta ciudad.

En la misma información se asegura que ya ha sido contratado por la empresa de la Maestranza de Sevilla para lidiar dos toros en la Feria de Abril próxima, en la corrida de Miura, de la que el diestro astigitano había solicitado matar el solo los seis toros.—Cifra.

## SUCESOS AUDAZ ATRACO EN UN BANCO DE COLONIA

### Tres individuos se llevaron 300.000 marcos y dos policías como rehenes

COLONIA, 27.—Tres trescientos mil marcos y dándose rápidamente a la fuga, el jefe de la Policía penetró en el Banco para negociar con los atracadores los detalles que exigen para su huida y la puesta en libertad de tres rehenes. Los delin-

cuentes exigen la entrega de cien mil marcos, un coche y vía libre, y el jefe de la Policía está dispuesto a acompañar a los asaltantes hasta que le pongan en libertad. Los atracadores y sus dos rehenes—el comisario principal, Kraus, y el jefe de la B.I.C. de Colonia, Hamacher—llegaron a las afueras de Colonia en un automóvil de la sucursal bancaria, pero lo cambiaron por otro que tenían escondido en un prado. Rápidamente, siguieron viaje con dirección a Bonn. Son seguidos de cerca por varios coches de la Policía y de la Prensa, así como por un helicóptero. La Policía cree que los secuestradores podrían

intentar su huida a través de Francia. Un helicóptero sigue sobrevolando el coche y la última comunicación llegada de los atracadores es para anunciar que si los coches de la Prensa seguían mo-

(Pasa a la pág. ONCE)

### Más de cien muertos en el incendio del hotel Taeyonkak de Seúl



SEUL.—En un incendio declarado en el hotel Taeyonkak, de la capital coreana, se produjeron más de un centenar de víctimas, la mayoría causadas al ser presa del pánico los ocupantes del hotel, que saltaron por las ventanas. Las fotos demuestran la gravedad del siniestro.

(Telefoto AP-EUROPA PRESS)

#### FIN DE SEMANA EN LAS CARRETERAS ESPAÑOLAS

### 40 muertos y 10 heridos graves en 32 accidentes

MADRID, 27.—Cuarenta muertos y diez heridos graves han resultado en los 32 accidentes de carretera, ocurridos el pasado fin de semana en España, según datos provisionales facilitados por la Jefatura Central de Tráfico.

El viernes, día 24, hubo once accidentes, con un balance de 17 muertos y 4 heridos graves y el domingo, día 26, cinco accidentes, con 6 muertos y dos heridos graves.—Cifra.



Martes, 28 diciembre 1971 - Teléfonos-213584-213585